

# TIRO

SVIZZERA

RIVISTA UFFICIALE DELLA  
FEDERAZIONE SPORTIVA  
SVIZZERA DI TIRO

[WWW.SWISSSHOOTING.CH](http://WWW.SWISSSHOOTING.CH)



## PRONTO PER IL FEDERALE

Il presidente del CO Martin Candinas  
in un'estesa intervista

### NUOVO VOLTO

Pia Freitag rinforza il  
comitato FST

### NUOVA VECCHIA DISCIPLINA

La svizzera vuole gareggiare inter-  
nazionalmente nella pistola automatica

### NUOVA TECNICA

Mantis lancia un sistema laser di analisi  
dei colpiti per l'allenamento a casa



**NOVITÀ**  
ora con sistema  
modulare

Disponibile dalla FFT 2026

**IL TUO BERSAGLIO È FARE CENTRO.  
IL NOSTRO È LA SICUREZZA.**

Sicurezza duratura, massima flessibilità.  
La nuova cassaforte per armi WALDIS ora su [www.tresore.ch](http://www.tresore.ch)





**« IL PROGRESSO  
E IL SUCCESSO  
NON SONO  
A GRATIS. »**

## CARE TIRATRICI E CARI TIRATORI,

La FST può guardare con orgoglio al passato. I nostri tiratori d'élite hanno vinto medaglie nelle ultime tre Olimpiadi, unici tra tutte le federazioni sportive svizzere. Nel 2024 abbiamo festeggiato il nostro 200° anniversario e ci siamo presentati come una federazione ricca di tradizioni, moderna e aperta.

Questi successi non sono arrivati per caso, ma sono il risultato di un grande impegno da parte di tutti i gremii della FST, dei nostri atleti, delle altre federazioni, delle società e di tutti voi.

Con la strategia «FST 2036», la Federazione sportiva svizzera di tiro ha posto le basi per il futuro. Vogliamo sviluppare ulteriormente il tiro sportivo, rafforzare la base delle giovani leve e, al contempo, rimanere competitivi a livello internazionale e rimanere ai vertici mondiali. È altrettanto chiaro che il tiro come sport di massa rimane la base della nostra federazione. A questo scopo, rientrano anche i nostri grandi eventi, come la Festa federale di tiro a Coira, che unisce il passato e il futuro del nostro sport e rappresenta la continuità. Per saperne di più, consultate l'articolo da pagina 10 di questo numero.

Il progresso e il successo non sono gratuiti e, pertanto, anche in futuro saranno necessari i mezzi necessari. Per questo motivo, dobbiamo rivedere e sviluppare il sistema attuale di contribuzione insieme alle federazioni cantonali e alle sottofederazioni. L'obiettivo è quello di sviluppare assieme un sistema che tenga conto dei costi generati e di metterlo in vigore il 1° gennaio 2028.

Non si può evitare di adeguare i contributi. È necessario per continuare a percorrere la strada del successo e garantire il futuro della nostra federazione.

Vi ringrazio per il vostro impegno – sia sul poligono, nelle società sia nella federazione – e auguro a tutti «Buon tiro» alla Festa federale di tiro.

Walter Harisberger  
Vicepresidente Federazione sportiva svizzera di tiro



28

La coppia di tiratori Anja Senti e Pascal Bachmann si è sposata a Bienne.  
Foto: Michael Eggenberger

---

# INDICE

03 Editoriale

06 Attualità

---

## TITOLO

10 Intervista con il presidente del CO Martin Candinas: contesto e sfide della FFT2026 nei Grigioni.

17 I principali appuntamenti della FFT2026 Coira in sintesi.

18 Le feste federali di tiro nei Grigioni: tradizione e cambiamento dal 1842 al 2026.

---

## FEDERAZIONE

22 Nuovo volto: all'AD della FST Pia Freitag è stata eletta in comitato da oltre 300 delegati.

---

<Immagine di copertina: Martin Candinas, Presidente CO FFT2026, al poligono Rossboden di Coira.  
Foto: FFT2026

# 34

Il tiratore a volo  
Fabio Ramella ai Giochi  
Europei 2015.



## SPORT D'ELITE

---

- 24 Ritorno dal letargo: pistola automatica prima del rilancio nel tiro sportivo svizzero.
- 28 Il sogno di una coppia di tiratori si avvera: Anja Senti e Pascal Bachmann si sposano nella chiesa di Bienne.

## FORMAZIONE

---

- 31 Piano dei corsi G+S

## SPECIALE

---

- 32 Mantis Laser Academy: analisi precisa dei colpi basata su laser per un allenamento efficace a casa.
- 34 Cosa fa Fabio Ramella? Un olimpionico guarda al passato e si preoccupa per il suo sport.

## TIRATORI DINAMICI

---

- 38 50 anni di tiro IPSC in Svizzera: i tiratori dinamici festeggiano il loro compleanno con un giorno di porte aperte.

- 40 Mercatino

## PUBLIREDAZIONALE

---

- 43 Dallo Fass90 all'innovazione: Grünig+Elmiger rende il tiro sportivo più attraente per tutti.

## FORUM

---

- 45 Mettete alla prova la vostra cultura generale nella nuova rubrica «Indovinelli» e assicuratevi la possibilità di vincere fantastici premi.

# 45

Partecipare e vincere:  
nella nuova rubrica  
«Indovinelli» si possono  
vincere fantastici premi.

## DIRITTO IN DIRETTA

---

- 47 Nella rubrica «Diritto in diretta» autori esterni si esprimono su possibili sviluppi del tema «Legge sulle armi».

## MUSEO SVIZZERO DEL TIRO

---

- 48 La storia degli edifici della FFT: dal sontuoso tempio dei premi al temporaneo padiglione delle feste.

- 50 **Calendario**
- 51 **Impressum / Partner**



Nel 2025 al World Tour Target Sprint hanno partecipato circa 50 atleti e atlete di otto nazioni.

## L'ELITE DEL TARGET SPRINT TORNA A BELLINZONA

— Dal 2 al 4 ottobre 2026 il Ticino sarà nuovamente il punto di incontro della scena internazionale del Target Sprint.

Dopo il successo del World Tour Target Sprint dello scorso anno, nel 2026 il circuito internazionale torna a Bellinzona. Atleti e atlete di diverse

nazionalità si sfideranno in una combinazione dinamica di corsa e tiro, dando vita a competizioni avvincenti.

La domenica il programma sarà completato da una gara nazionale, che segnerà anche l'avvio della nuova Target Sprint Swiss Challenger Tour, il cui scopo è promuovere lo sport in Svizzera

e offrire una piattaforma soprattutto ai giovani.

Luca Filippini, presidente del comitato d'organizzazione e della FST, è molto soddisfatto dell'evento. «Siamo molto lieti di poter accogliere nuovamente la famiglia del Target Sprint a Bellinzona. Con la nostra ospitalità ticinese, faremo in modo che tutti si sentano a proprio agio e possano assistere a competizioni avvincenti e appassionanti.»

Il fascino del Target Sprint risiede nell'interazione tra corsa, precisione di tiro e strategia di gara. Le competizioni molto brevi rimangono spesso aperte fino all'ultimo colpo e offrono al pubblico duelli avvincenti.

ANNUNCIO

## 10% FFT-AZIONE SISTEMA ELITE 90

Wyss Waffen Burgdorf

Da subito e fino all'ultimo giorno della festa federale di tiro offriamo per la prima volta, uno sconto del **10%** sul sistema Elite 90. Lo sconto si applica a qualsiasi combinazione completa dei componenti principali:

- 1 Diottra (Flex o Top)
- 2 Supporto mirino Elite 90
- 3 Supporto diottra Elite 90
- 4 Rialzo calcio Match 90
- 5 Nastro anti-tremolio Elite 90

Lo sconto viene applicato a tutti gli ordini e le vendite in negozio corrispondenti presso di noi e presso tutti i rivenditori partecipanti.



WWB AG  
Kirchbergstrasse 186a  
3400 Burgdorf

[info@wysswaffen.ch](mailto:info@wysswaffen.ch)  
034 422 12 20

# LA NOVITÀ MONDIALE DI CARL WALTHER RIVOLUZIONA IL TIRO SPORTIVO

La manifattura di armi sportive **CARL WALTHER** di Ulm, in Germania, ha presentato alla Coppa del Mondo di Monaco di Baviera una vera e propria innovazione: un innovativo grilletto elettronico digitale, che rappresenta il primo sistema di analisi completamente integrato direttamente in un fucile.

**P**er la prima volta, il sistema rileva tutti i parametri decisivi del tiro, tra cui la via di mira, il movimento del grilletto, la forza di trazione sul grilletto e l'inclinazione. I dati vengono visualizzati in tempo reale tramite un'app mobile e consentono ai tiratori di analizzare e ottimizzare le loro prestazioni in modo completamente nuovo. Un aspetto particolarmente importante è che l'app è molto semplice da utilizzare e intuitiva.

Un aspetto particolarmente interessante è che i dati vengono registrati in modo discreto in background anche durante le competizioni. Dopo la gara, i dati possono essere comodamente trasferiti sul dispositivo mobile e analiz-

zati in dettaglio: un vero e proprio game changer per l'ottimizzazione dell'allenamento e delle prestazioni in gara.

Il grilletto elettronico digitale Bte\* E-APP sarà inizialmente disponibile per il modello KK500,

che sarà oggetto di un restyling completo e che in futuro sarà offerto come nuova versione XP (Xtra Performance). Nell'autunno sarà disponibile anche il fucile ad aria compressa LG500 XP con il nuovo sistema di grilletto. Il sistema di grilletto digitale è inoltre completamente retrocompatibile e può essere integrato nei modelli KK500 e LG500 iTec esistenti.

Nina Christen con il KK500 xlight e BTe2 App.

## NINA CHRISTEN È L'AMBASCIATRICE DEL MARCHIO

Nina Christen, vincitrice della medaglia d'oro nel tiro nelle tre posizioni e della medaglia di bronzo nel tiro ad aria compressa alle Olimpiadi di Tokyo (con la Walther LG400), diventa la nuova ambasciatrice del marchio Carl Walther. Con la sua vasta esperienza e la sua grande popolarità nel mondo del tiro sportivo internazionale, accompagnerà l'introduzione delle nuove tecnologie Walther e ne rafforzerà la presenza nel mondo dello sport di alto livello e nello sport di massa, come volto autentico del marchio.





## NUOVO PARTNER PER LA FST

— La FST continua ad ampliare la sua rete di partner: con Dynamic Sports Gilgen, la Federazione sportiva svizzera di tiro ha trovato un fornitore di sistemi laser e d'allenamento all'avanguardia.

L'azienda con sede a Hombrechtikon ZH è specializzata in sistemi di tiro sportivo a laser e in offerte di allenamento e analisi. L'offerta viene completata con consulenza, corsi di formazione e assistenza alle società per l'implementazione di nuove forme di allenamento e manifestazioni. Dietro Dynamic Sports Gilgen si cela Peter Gilgen, Head Coach Target Sprint della FST. Riguardo al partenariato, Gilgen afferma: «la FST rappresenta la precisione e la tradizione svizzera, valori che sono profondamente radicati anche nel nostro DNA. Se vogliamo portare il tiro nell'era digitale, dobbiamo farlo sulla base della solida struttura della federazione nazionale.»

Gilgen sottolinea che non si considerano solo come fornitori di attrezzature, ma anche come promotori. L'obiettivo è quello di rendere la fascinazione del tiro accessibile a nuovi gruppi di pubblico grazie a tecnologie moderne e di promuovere lo sport in modo sostenibile.

[www.dynamic-sports-gilgen.ch](http://www.dynamic-sports-gilgen.ch)



## TECNICA, CONDIZIONE E FORZA MENTALE AL CENTRO DELL'ATTENZIONE

— Allenamento, divertimento e vita di campo: dal 13 al 17 aprile 2026, 14 tiratori e tiratrici di carabina e pistola hanno partecipato al campo d'allenamento a Filzbach.

Durante la settimana di allenamento intenso, sono stati sparati oltre 10'000 colpi. I partecipanti, di età compresa tra i 13 e i 50 anni, non si sono concentrati solo sull'allenamento di tiro, ma hanno anche lavorato su esercizi di allenamento polisportivi, forza mentale e fitness. «La forza fisica è un elemento importante nel tiro sportivo. Le nostre competizioni sono molto lunghe e richiedono resistenza. La stabilità del tronco è altrettanto importante», spiega Dominique Stocker, responsabile della formazione di carabina presso la FST. Anche nel tiro alla pistola, la preparazione fisica è fondamentale, come aggiunge l'allenatrice Tania Roh: «in particolare, la parte di tiro rapido richiede molta forza. Oggi abbiamo già sparato 100 colpi, che per i più giovani sono un vero e proprio sforzo».

Le allenatrici hanno tratto un bilancio positivo: il gruppo ha lavorato con motivazione e disciplina e ha già fatto progressi evidenti.

Il prossimo campo di allenamento si terrà dal 5 al 9 ottobre 2026 a Lenzerheide.



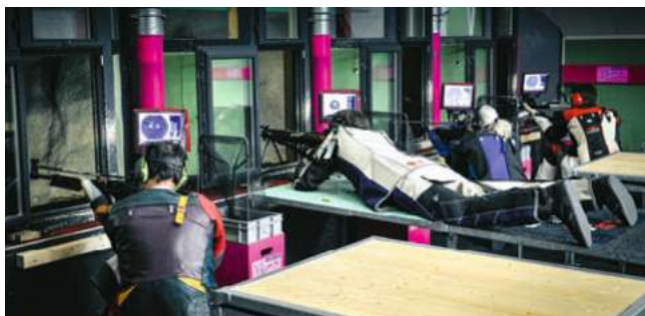
Ulteriori  
informazioni

# INCONTRO DEI MATCHEURS 2026 AL BRÜNIG

— Per la prima volta nel nuovo formato, l'incontro dei tiratori match si è svolto nel 2026 nella struttura di tiro Brünig Indoor. L'evento si svolge dal 2023, anno in cui è stato riorganizzato, sempre nell'anno della festa federale.

Il più grande poligono sotterraneo d'Europa ha convinto con la sua moderna infrastruttura e l'efficace organizzazione. I risultati sono stati visualizzati in tempo reale su schermi elettronici.

Nel programma «Sport» (50 e 300 metri) la campionessa del mondo Anja Senti ha fatto parlare di sé: con 599 punti e 36 mouches ha ottenuto un risultato eccezionale a 300 metri,



L'incontro dei tiratori Match si è svolto nel poligono sotterraneo Brünig Indoor a Lungern.

seguita da Sarina Hitz (592) e Pascal Bachmann (590). A 50m si è imposto Fabio Sciuto (595 punti) che ha preceduto Bachmann (594) e Hitz (593). Con 5902 punti, ZHSV 1 ha stabilito un nuovo record di squadra, superando nettamente il precedente.

Nel «match Esercito» con la partecipazione record di 109 tiratori, Christof Carigiet ha prevalso con 565 punti, davanti a Norbert Caviezel (564). Anche in questo caso ZHSV 1 ha vinto la classifica a squadre, stabilendo un nuovo record.

Questi due match sono considerati un'importante preparazione per lo Ständematch al tiro federale. Nel 2026 si terrà a Coira, nell'ambito della Festa federale di tiro.



## LZ-CUP 2026: PARTECIPARE CON 5 FRANCHI

— Nel 2026 si svolgerà la 30a edizione della LZ-CUP. La tradizionale competizione dell'associazione dei tiratori nazionali è aperta a tutti i tiratori e le tiratrici.

La partecipazione avviene tramite i risultati di qualifica caricati online dalla società. Con un contributo di 5 franchi per foglio di stand, chiunque può partecipare. I migliori risultati di ogni categoria si qualificano per la finale. La finale del 30° anniversario si svolgerà sabato 19 settembre 2026 sul poligono RSA a Buchs AG. Saranno assegnati 372 posti per la finale.

Un ricco montepremi in denaro e l'estrazione di un'automobile completano il programma della festa per il 30° anniversario.

Per ordinare i fogli di stand e per tutte le informazioni visitate: [www.lz-cup.ch](http://www.lz-cup.ch)

## SIUS E POLYTRONIC PROLUNGANO IL PARTENARIATO

— La Federazione sportiva svizzera di tiro è lieta di annunciare il prolungamento del partenariato di successo con le due aziende svizzere SIUS AG e Polytronic International AG. Entrambe le aziende rimarranno partner forti e affidabili della Federazione anche nei prossimi anni.

La collaborazione tra la FST e le due aziende leader nel settore dei bersagli elettronici e delle infrastrutture di tiro

risale a diversi decenni fa. In questo periodo, SIUS e Polytronic hanno contribuito in modo determinante allo sviluppo e all'ammodernamento delle infrastrutture del tiro, sia nello sport di massa che in quello di punta.

La Federazione sportiva svizzera di tiro è orgogliosa di collaborare con due aziende di fama internazionale, i cui sistemi sono utilizzati in tutto il mondo e soddisfano i più elevati standard di qualità. La partnership costituisce una

base importante per lo sviluppo del tiro e per l'organizzazione di competizioni di altissimo livello.

«Siamo molto lieti di prolungare questa collaborazione di lunga data e di fiducia. SIUS e Polytronic sono partner importanti da decenni e contribuiscono in modo determinante al nostro successo grazie alla loro forza innovativa», afferma Chris Kast, responsabile del settore sponsorizzazioni presso la Federazione sportiva svizzera di tiro.

# « IL SOSTEGNO DA PARTE DI COMUNI, DEL CANTONE, DEI PARTNER E DELLE SOCIETÀ È MOLTO FORTE »

Un mese di situazione straordinaria, oltre 30'000 tiratori e tiratrici e un intero cantone in azione: per il presidente del CO Martin Candinas, la **FESTA FEDERALE DI TIRO 2026** è molto più di un grande evento sportivo, è una festa nazionale che coinvolge l'intero cantone dei Grigioni.

Intervista: René Weber Foto: mad

Martin Candinas,  
presidente del CO  
della FFT2026  
Coira.

**Martin Candinas, la Festa federale di tiro è uno degli eventi più importanti della Svizzera – che cosa significa per il Canton Grigioni e in particolare per Coira?**

Per il Canton Grigioni e in particolare per Coira, la Festa federale di tiro rappresenta un'occasione unica. Uno degli eventi sportivi più importanti della Svizzera si svolge per un intero mese nel nostro Cantone. La FFT2026 è molto più di un grande evento sportivo. È una festa nazionale di incontro, tradizione e coesione. Il nostro Cantone può presentarsi come un ospite aperto, efficiente e cordiale. Al medesimo tempo, la Festa rafforza l'identificazione della popolazione con la propria patria e crea un legame profondo con il Canton Grigioni anche tra i visitatori. Per un Cantone turistico come il nostro, un evento di questo genere è di grande importanza, sia a livello economico, sociale che culturale.

**Quando ha capito personalmente quanto fosse importante questa Festa?**

Mi sono reso conto di questo relativamente presto, soprattutto nella fase di pianificazione dei dettagli e

nella ricerca di sponsor. La quota di sponsorizzazione di circa quattro milioni di franchi è stata una vera e propria sfida. Sono molto grato a tutti i nostri numerosi partner e sostenitori per averci permesso di raggiungere questo obiettivo. Se si considera il numero di attori coinvolti – 19 comuni, 19 società di tiro e i partner esercito, protezione civile, logistica e sicurezza – si capisce subito che questo progetto ha una dimensione nazionale. Questo aspetto è di-

ventato evidente anche a livello emotivo, soprattutto con il numero di iscrizioni e la ricerca di volontari. Quando in brevissimo tempo si registrano oltre 30'000 tiratori e tiratrici, si capisce che questo evento coinvolge l'intera Svizzera.

**Cosa rende la FFT2026 particolarmente interessante rispetto alle edizioni precedenti?**

Da un lato, è il Cantone dei Grigioni, con la sua varietà geografica e



Martin Candinas parla cinque lingue: romancio, tedesco, francese, italiano e inglese.

ANNUNCIO



**15. NOVEMBER**

**JETZT ANMELDEN: [WWW.MORGARTENSCHIESSEN.CH](http://WWW.MORGARTENSCHIESSEN.CH)**

**BESTE NACHWUCHSSCHÜTZ:IN  
WIRD MIT EINEM SPEZIALPREIS  
AUSGEZEICHNET!**

**GRUPPEN MIT VIER ODER MEHR  
U21-SCHÜTZ:INNEN ERHALTEN  
EINE UNTERSTÜTZUNG BEI DEN  
ANMELDEKOSTEN**



## « LA QUOTA DI SPONSORIZZAZIONE DI CIRCA QUATTRO MILIONI DI FRANCHI È STATA UNA VERA IMPRESA ERCULEA. »»

culturale, a ospitare la festa. Dall'altro, è la forte integrazione delle regioni: con Coira come centro e 19 poligoni esterni, la festa si estende su tutto il Cantone. Investiamo consapevolmente in infrastrutture sostenibili invece che in soluzioni temporanee, creando così un valore aggiunto a lungo termine per le società di tiro. Allo stesso tempo, avviciniamo la festa alla popolazione. Questa vicinanza alla popolazione è un grande vantaggio. Inoltre, stabiliamo nuovi standard: ad eccezione della disciplina della pistola 25 metri, la Festa federale si svolge completamente in digitale e su poligoni di tiro completamente elettronici. I risultati vengono trasmessi in tempo reale. Questo rende l'evento innovativo, efficiente e anche ecologicamente sostenibile.

**Un evento con oltre 100'000 ospiti: quali sono state le maggiori sfide organizzative e qual è stato il momento più intenso per lei?**

La sfida più grande è stata la raccolta dei finanziamenti. Lavoriamo con un budget di circa 14 milioni di franchi. Assicurare i contributi dei nostri sponsor è stato impegnativo e ha richiesto molto impegno. Oggi ci sono altre questioni in primo piano: il rispetto del budget, il reclutamento di collaboratori e la coordinazione dei vari settori. L'infrastruttura, la logistica, la sicurezza e la gestione devono funzionare alla perfezione. Il momento più intenso è ovvia-

mente adesso, poco prima dell'evento. È qui che si decide se tutti i meccanismi funzionano. Allo stesso tempo sappiamo che anche durante la festa ci saranno situazioni che richiederanno flessibilità e reattività.

**Come si riesce a garantire la coordinazione tra Coira e i numerosi luoghi di tiro in tutto il Cantone?**

Le società di tiro locali sono molto coinvolte. Svolgono un ruolo importante nei poligoni di tiro esterni e svolgono un lavoro eccellente. Lavoriamo con una chiara ripartizione dei compiti, strutture chiare e una stretta collaborazione. Al tempo stesso, puntiamo consapevolmente sulla fiducia e sulla responsabilità individuale. Solo così un evento così decentralizzato può funzionare. Sono convinto che ci presenteremo come un'unità. Questa coesione si percepirà anche durante la festa.

**Qual è il ruolo dei volontari?**

Un ruolo assolutamente centrale. In totale, abbiamo bisogno di circa 5'000 volontari che forniranno circa 150'000 ore di lavoro. Senza il loro impegno, un evento di questa portata non sarebbe possibile. I volontari sono la colonna portante della festa, sia nei poligoni di tiro che nella centrale della festa e in molti altri settori. Il loro impegno è inestimabile. Dimostra anche quanto sia forte il senso di appartenenza all'interno della famiglia dei tiratori e della popolazione.

## COIRA DIVENTA UN PALCOSCENICO PER UNA FESTA

— Sabato 13 giugno 2026 Coira vivrà uno di quei rari giorni in cui tradizione, emozione e cultura moderna si fondono in un'esperienza indimenticabile. Nell'ambito della Festa federale di tiro 2026, la giornata ufficiale sarà all'insegna dell'incontro, dell'orgoglio e della gioia di festeggiare. Il grande corteo attraverso la capitale grigionese sarà il culmine di un programma che va ben oltre il tiro. La Festa inizierà già nel pomeriggio con un'entrata in scena spettacolare: una dimostrazione aerea della Patrouille Suisse sopra la città vecchia di Coira lascerà tutti senza fiato e conquisterà sia i turisti che i residenti. Il corteo si snoderà dal piazzale della stazione lungo la Kasernenstrasse fino alla vecchia Stadthalle. Lungo il percorso si esibiranno società, delegazioni, formazioni tradizionali e numerosi altri gruppi, creando un'immagine colorata della cultura delle feste svizzere che esprime solidarietà, storia e identità regionale.

Ma la giornata non si concluderà con l'ultimo partecipante al corteo, bensì si trasformerà senza interruzioni in una serata che ha già raggiunto lo status di evento cult. La Festa federale di tiro 2026, con lo slogan «L'ultima mega-festa nella vecchia Stadthalle di Coira», invita a un grande party dei tiratori. La storica sala diventerà il centro musicale dell'estate con il programma principale dei Megawatt e una serata danzante con DJ Mistah Direct e The Murphys. L'apertura delle porte è alle 17:00 e si festeggia fino all'1:00 di notte.

La combinazione della cerimonia ufficiale, di tradizioni viventi e di un'esperienza live moderna rende questo sabato uno dei momenti più seguiti di tutta la Festa federale di tiro. È una giornata che unisce le persone: tiratori, famiglie, amanti della musica e visitatori della festa provenienti da tutta la Svizzera. Coira si dimostra una città ospitante con il cuore: rispettosa delle tradizioni, aperta e piena di vitalità. Il 13 giugno 2026 è molto più di un evento: è una conferma emotiva di comunità, tradizioni viventi e di una città che in questa giornata diventa il palcoscenico nazionale.

## PROGRAMMA – GIORNATA UFFICIALE & PARTY DEI TIRATORI

- 14.15 – Air Show della Patrouille Suisse sopra la città vecchia
- 14.30 – Riunione e partenza del grande corteo dalla piazza della stazione
- 16.00 – Riscaldamento & sussistenza e intrattenimento musicale davanti alla Stadthalle
- 17.00 – Apertura delle porte per il party dei tiratori
- 17.45 – Opening Act: ROCK-OUT
- 18.30 – Attrazione principale: Megawatt
- Fino alla 01.00 – Afterparty con DJ Mistah Direct & The Murphys

**Secondo lei, quali sono stati i punti di forza e quali le difficoltà?**

Il punto di forza è stata la collaborazione su vasta scala a tutti i livelli. Il sostegno dei comuni, del cantone, dei partner e delle società è stato molto forte. Possiamo essere tutti molto soddisfatti. Naturalmente ci sono state anche delle sfide, ad esempio in materia di infrastrutture e nella ricerca di collaboratori e collaboratrici. In situazioni come queste è necessario essere flessibili e prendere decisioni rapide. È fondamentale mantenere un approccio orientato alla soluzione. Finora ci siamo riusciti alla perfezione.

**Ci sono decisioni che oggi prenderebbe in modo diverso?**

In un progetto di queste dimensioni, ci sono sempre degli imprevisti. Ciò che conta è come si reagisce.

Guardando indietro, ci sono sicuramente alcuni punti che si potrebbero affrontare in modo diverso. Nel complesso, però, siamo molto ben posizionati e soddisfatti dell'andamento. Sono ancora molto motivato, anche se ho sottovalutato il carico di lavoro.

**Qual è la situazione finanziaria attuale e quali sono i rischi?**

La situazione finanziaria è solida. Abbiamo potuto acquisire i mezzi finanziari previsti e siamo nel budget. Questo ci dà sicurezza. Allo stesso tempo, un evento di questo tipo è sempre costoso. Ci sono sempre dei rischi, ad esempio per quanto riguarda il numero di partecipanti o fattori esterni. È quindi importante tenere sotto controllo le spese in modo coerente, per poter reagire in modo flessibile.

**Quali sono le sfide in materia di sicurezza che un evento di questa portata comporta?**

La sicurezza è la priorità assoluta. Insieme alle autorità della città di Coira abbiamo elaborato concetti completi e non lasceremo nulla al caso sul posto. Il nostro sport viene praticato con armi. Di conseguenza, tutti i partecipanti hanno una grande responsabilità. Al contempo, dobbiamo tenere conto del fatto che le strutture sono accessibili al pubblico. Pertanto, è essenziale investire in modo mirato nella sicurezza e trovare un equilibrio tra apertura e protezione.

**Il tiro è un tema politicamente sensibile: ci sono state critiche o opposizioni?**

Le voci critiche sono inevitabili e legittime. Il nostro sport produce infatti rumore. È importante che



Carl Frischknecht, segretario generale della FFT2026, con il presidente del comitato organizzatore Martin Candinas.

cerchiamo e manteniamo un dialogo. La Festa federale di tiro rappresenta responsabilità, disciplina, precisione e cameratismo. L'evento mette in mostra questi valori in un contesto pacifico e unificante. Al contempo, l'evento offre un grande vantaggio economico al turismo del nostro cantone, al di fuori dell'alta stagione.

### Cosa l'ha motivata personalmente ad assumere la presidenza del CO?

I grigionesi mi hanno eletto al Consiglio nazionale all'età di 31 anni e da allora mi hanno riconfermato tre volte. Sono molto grato per la fiducia accordatami e per l'opportunità di rappresentare il nostro cantone. Per questo motivo, l'impegno per la Festa federale di tiro è anche un modo per ringraziare e per restituire qualcosa al Canton Grigioni per tutto ciò che ho ricevuto. Per un cantone turistico come i Grigioni, questi grandi eventi sono infatti fondamentali. Inoltre, sapevo che un evento di questa portata richiede una persona con una rete di contatti a livello nazionale, soprattutto per quanto riguarda il finanziamento. Al contempo, sono affascinato dal carattere unificante di questa festa. Essa riunisce persone provenienti da tutta la Svizzera. Si tratta di un evento molto prezioso e molto svizzero. Per me è un onore preparare e organizzare questa festa in qualità di presidente, insieme a molte persone appassionate.

### Come vive la collaborazione nel comitato d'organizzazione?

È stato molto positivo fin dall'inizio. La collaborazione è stata caratterizzata da fiducia, impegno e obiettivi comuni già nella fase di preparazione. Lavoriamo in modo costruttivo, amichevole e in un clima di cameratismo. Quasi tutti i membri sono presenti fin dall'inizio, il che garantisce stabilità e continuità. Tutti portano il loro know-how e il loro impegno. Un fattore molto importante è il nostro segretario generale Carl Frischknecht, che ha svolto un lavoro

## « IL TIRO SPORTIVO RAPPRESENTA RESPONSABILITÀ, DISCIPLINA, PRECISIONE E SPIRITO DI SQUADRA. »

Martin Candinas è un politico del Centro e dal 2011 siede in Consiglio nazionale per il Canton Grigioni.



eccellente fin dalla candidatura e si impegna con grande dedizione per tale evento. Il gioco di squadra di tutto il team è un fattore di successo determinante per la FFT2026. Faremo tutto il possibile per mantenere questo stato di cose fino alla fine.

### Qual è il livello di entusiasmo attuale e quando potrete godervi voi stessi l'evento?

L'entusiasmo è altissimo, sia nel comitato d'organizzazione che tra i volontari, le tiratrici e i tiratori.

Durante l'evento saremo tutti molto impegnati, e questo vale anche per me. Ma sono convinto che ci saranno molti momenti in cui potrò dire che ne è valsa la pena. Il nostro obiettivo è chiaro: la FFT2026 deve essere un successo per la famiglia dei tiratori, per la popolazione e per il Canton Grigioni! Venite nei Grigioni, festeggiate con noi il tiro sportivo e portate con voi tanti bei ricordi che rimarranno per sempre. Viva la Festa federale da tir 2026 – viva la Grischa!



**BLACKROLL®**

# Recupero che va più in profondità.

Il nuovo BLACKROLL® THERMO PAD definisce nuovi standard nella moderna terapia del calore. In pochi secondi, il cuscinetto riscaldante senza fili genera un'intenso calore profondo di 43 °C su una superficie extra ampia – ideale per chi cerca un trattamento rapido, efficace e sicuro in caso di mal di schiena, dolori mestruali o muscoli stanchi. A casa, in movimento o durante l'allenamento: il cuscinetto riscaldante ricaricabile è l'alternativa smart ai tradizionali cerotti termici – durevole, flessibile e sempre pronto all'uso.



**159,90 CHF**

IVA inclusa



Scansiona ora e  
ordina subito



# LE DATE PIÙ IMPORTANTI AL FEDERALE

**DAL 5 GIUGNO AL 5 LUGLIO 2026** si terrà la Festa federale di tiro nei Grigioni. «Tiro Svizzera» ha riassunto i principali appuntamenti in un calendario.

Testo: Philipp Ammann

## GIOVEDÌ 4 GIUGNO 2026

### Tiro d'apertura

Su tutte le distanze, complessivamente 2387 partecipanti  
[www.eroeffnungsschiessen.ch](http://www.eroeffnungsschiessen.ch)

## VENERDÌ 5 GIUGNO 2026

### Giornata delle autorità, dei media e degli sponsor

## LUNEDÌ 8 GIUGNO 2026

### Concorso dell'Esercito

[www.armeewettkampf.ch](http://www.armeewettkampf.ch)

## VENERDÌ 12 GIUGNO 2026

### Giornata degli svizzeri all'estero

[www.auslandschweizertag.ch](http://www.auslandschweizertag.ch)

## SABATO 13 GIUGNO 2026

### Giornata ufficiale con corteo

Percorso del corteo a Coira: Alexanderplatz – Bahnhofstrasse – Grabenstrasse – Welschdörfli – Kasernentrasse

## SABATO 13 GIUGNO 2026

### Party dei tiratori

L'ultimo grande Party nella vecchia Stadthalle Coira con Megawatt e il loro nuovo album «Elektrisch». Biglietti disponibili su [www.ticketcorner.ch](http://www.ticketcorner.ch) o in tutti i luoghi di prevendita di Ticketcorner per soli 20.- franchi.

## VENERDÌ 19 GIUGNO 2026

### Giornata degli accademici

[www.akademikertag.ch](http://www.akademikertag.ch)

## SABATO 27 GIUGNO 2026

### Giornata della gioventù

## VENERDÌ 3 A SABATO 4 LUGLIO 2026

### Ständematch federali

[www.staendematch.ch](http://www.staendematch.ch)

## DOMENICA 5 LUGLIO 2026

### Finali per il re del tiro

Chi sarà il nuovo re del tiro? La redazione di «Tiro Svizzera» vi informa in diretta [www.swissshooting.ch](http://www.swissshooting.ch)

## SABATO 3 OTTOBRE 2026

### Cerimonia di premiazione

Nella nuova Stadthalle a Coira

# FESTE FEDERALI DI TIRO NEI GRIGIONI HANNO UNA TRADIZIONE

Per la quarta volta, la **FESTA FEDERALE DI TIRO SI SVOLGE NEI GRIGIONI**. L'organizzazione, il budget e la partecipazione alle feste del 1842, 1949, 1985 e 2026 sono notevolmente diversi. Una panoramica.

Testo: René Weber Foto: mad

**L**a prima Festa federale di tiro nei Grigioni si è svolta nel 1842 sulla Quaderwiese a Coira. Allora le feste federali di tiro erano soprattutto una manifestazione della politica liberale. Per 10 giorni, circa 4'000 tiratori hanno misurato la loro precisione con le armi in una competizione pacifica. Il valore dei doni d'onore ammontava a ben 60'000 franchi. Per questo motivo a Coira è stato costruito un magnifico tempio d'onore, che esiste ancora oggi. Il comitato d'organizzazione era composto principalmente da politici e ufficiali liberali. I cantoni della Svizzera centrale hanno invitato al boicottaggio e non hanno partecipato, mentre i relatori conservatori sono stati fischiati a Coira. Nonostante ciò, il cronista ha tratto un bilancio positivo: «il tiro libero è stato una festa che ha contribuito in modo eccellente a rafforzare il legame tra i Grigioni e il resto della Confederazione e a promuovere la comprensione reciproca delle particolarità del cantone.»

## 1949

Ci vollero quasi cento anni prima che i tiratori di Coira si risvegliassero e si candidassero per l'organizzazione di una grande festa di tiro. Nel 1935, insieme ad altri sei concorrenti, presentarono la loro candidatura. Con un solo voto di scarto, nel sesto (!) scrutinio, fu preferita Lucerna. Dieci anni più tardi (1945), dopo la fine della seconda guerra mondiale, le società di tiro di Coira decisero all'unanimità di candidarsi nuovamente per l'organizzazione della festa del 1949. Questa volta ci riuscirono. Coira riuscì a prevalere su Basilea e Losanna. La Festa federale di

tiro per il 125° anniversario della federazione Svizzera dei carabinieri poté quindi essere definitivamente organizzata a Coira nel 1949. La festa federale del 1949 fu caratterizzata da un clima di entusiasmo patriottico dopo la seconda guerra mondiale. La minaccia internazionale era finita, il General Guisan, che era estremamente popolare, fu acclamato a Coira come un idolo. Il Consiglio federale era presente in corpore, così come i vertici dell'esercito, del corpo diplomatico, delle chiese e delle federazioni. Nonostante ciò, secondo i resoconti dell'epoca, la festa fu «semplice, dignitosa e solenne, senza sfarzo e senza entusiasmo». Con una spesa di circa 8,4 milioni di franchi, si è registrato un utile di circa 81'000 franchi, mentre era stato previsto un deficit di 41'000 franchi. Per la Festa sono stati impiegati 900 marcatori volontari e 230 segretari. Si sparò su 322 ber-

sagli. Il presidente del comitato d'organizzazione era il colonnello dr. Heinrich Kunz. La FFT 1949 ha richiamato a Coira circa 53'000 tiratori e circa 180'000 visitatori. All'epoca, la federazione svizzera dei carabinieri contava 4301 sezioni con un totale di quasi 450'000 membri. Nel suo discorso di apertura, il presidente della Confederazione Karl Kobelt ha sottolineato: «il desiderio di libertà è la forza motrice originaria della difesa del territorio e della disponibilità del popolo svizzero a battersi per la propria patria. L'esercito svizzero incarna l'unità e la coesione di un popolo che, nonostante la sua diversità linguistica, confessionale e politica, è unito.» La FFT 1949 a Coira è stata arricchita da un vasto programma culturale.

### 1985

La terza Festa federale di tiro nei Grigioni si è svolta nel 1985 sul po-



Foto: SRF



Claudio Casanova ha ricevuto nel 1985 la bandiera federativa da Josef Burkhard sulla piazza Arcas a Coira.

ligono militare del Rossboden a Coira. Si è trattato della 51a Festa federale di tiro della Svizzera. Per la prima volta sono state utilizzati bersagli elettronici. Durante i 23 giorni di festa sono stati sparati circa cinque milioni di colpi su 353 bersagli. Sono stati impiegati circa 1500 volontari. Grazie al loro impegno volontario, la Festa, il cui costo è stato stimato in 18,5 milioni di franchi, è stata realizzata a copertura dei costi. Il presidente del comitato d'organizzazione è stato il tenente colonnello Claudio Casanova. Come programma culturale è stato rappresentato il dramma «Napoleone e la bandiera dei sette impavidi», che ha ricordato la prima Festa federale di tiro ad Aarau. Il dramma è stato scritto dall'allora presidente della città di Coira Andrea Melchior sulla base di una novella di Gottfried Keller e messo in scena da Marco Gieriet sulla Quaderwiese.

Atto ufficiale della Festa Federale di tiro 1949 sulla Quaderwiese a Coira.

### 2026

Dopo la Festa federale di tiro 2020 a Lucerna, che a causa della pandemia è stata rinviata al 2021 e che è stata disputata sui poligoni di tiro interni delle società, la 59a Fe-

# 30. LZ-CUP Final – Jubiläums-Edition!

Samstag, 19. September 2026



Hauptsponsor



Zusammen feiern wir den 30. LZ-CUP Final.

372 Finalisten statt 324. Start ab 06.30 Uhr mit Frühschoppen und Musik von «Rüti eifach»

Im Final sind

**Feld A, D, E** je 90 Schützen,  
**300 m** 18 Finalschützen

**Gewehr** 54 Schützen,  
**50 m** 18 Finalschützen

**Pistole A, B** je 24 Schützen,  
**50 m** 18 Finalschützen

**SUBARU Personenwagen**

Wird aus allen eingesendeten Standblätter von der Glücksfee gezogen.

**Zusätzlich**

Im Jubiläumsjahr wird ebenfalls aus allen eingesendeten Standblätter ein Stgw90 «blum besser treffen»-Edition von der Glücksfee am Gewinner übergeben.

Alle Finalisten erhalten eine Erinnerungsgabe.

100 Bhaltis werden aus allen eingesendeten Standblätter ermittelt.

**Was gibt's zu gewinnen?**

Preise im Wert von über CHF 50'000 für die Finalisten.

Weitere Infos



LZ-CUP Sekretariat

Brünig Indoor, Walchstrasse 30, 6078 Lungern | T 041 679 70 00, info@bruenigindoor.ch


sta federale di tiro a Coira/Cantone dei Grigioni è stata rinviata al 2026. L'associazione Festa federale di tiro 2026 a Coira/Grigioni (ESF2026) ha già eletto il comitato direttivo nel giugno 2021. Quale presidente del comitato d'organizzazione è stato nominato Martin Candinas, Consigliere nazionale. Per questo grande evento sportivo svizzero, che si protrarrà per un mese, si prevede la partecipazione di circa 36'000 tiratori e di circa 100'000 spettatori. Il budget ammonta a circa 14 milioni di franchi. La FFT2026 dovrebbe entrare nella storia come una festa di tiro ecologica e innovativa. Si tratta della prima Festa federale di tiro che si svolgerà in modo decentralizzato. Grazie a questa organizzazione decentralizzata non sarà necessario costruire e smantellare impianti di tiro temporanei o parzialmente temporanei. La FFT2026 sarà sostenibile dal punto di vista ambientale, poiché si svolgerà su poligoni di tiro completamente elettronici. Tutti i risultati saranno trasmessi direttamente al server o alle classifiche. Grazie a questa innovazione tecnica nel tiro non solo si risparmieranno circa 2500 segretari, ma anche diverse tonnellate di carta. Tuttavia, secondo il segretario generale Carl Frischknecht, saranno necessari circa 5'000 collaboratori che offriranno circa 150'000 ore di lavoro volontario. Per tutti i poligoni esterni sono state coinvolte le società di tiro locali. A Coira, che gode di un'ottima posizione dal punto di vista dei trasporti, verrà allestito la centrale di tiro. Per la prima volta, alla Festa Federale di



**Il presidente del CO Consigliere nazionale Martin Candinas e il segretario generale Carl Frischknecht presentano il manifesto della Festa federale a Coira/GR, realizzato dall'artista Rudolf Mirer.**

Tiro di Coira/Grigioni si sparerà su tutte le distanze: fucile 300m, F50 e F10, pistola 50m, 25m e 10m. Secondo Hubert Tomaschett (responsabile del tiro), saranno disponibili in totale 140 serie. In 76 serie, i tiratori e le tiratrici potranno competere per le medaglie e in 16 per le ambite medaglie di maestria. Durante la Festa federale di tiro 2026 si terranno anche numerose manifestazioni speciali, come il tiro d'apertura, la giornata della

gioventù, gli Ständematch federali, le finali per il re e la regina del tiro, il tiro per il pubblico e la giornata ufficiale, ecc. Secondo il divisionario Lucas Caduff (responsabile del corteo) la giornata ufficiale sarà caratterizzata da un grande corteo con circa 1500 partecipanti provenienti da tutto il paese e da molte personalità di spicco. Durante la gara ufficiale ci sarà in serata anche un concerto con i Megawatt.



Nina Christen è stata nominata socia onoraria all'AD FST a Porrentruy JU.

# DONNE AL CENTRO

Nina Christen è stata premiata per la sua straordinaria carriera durante **L'ASSEMBLEA DEI DELEGATI** della Federazione sportiva svizzera di tiro. Con l'elezione di Pia Freitag, il comitato della FST si arricchisce di un'altra componente femminile.

**Testo:** Christoph Petermann

**Foto:** Philipp Ammann

**A**lla 25a Assemblea ordinaria della FST a Porrentruy hanno partecipato 201 delegati con diritto di voto. Tra gli ospiti provenienti dalla politica, dallo sport e dall'esercito vi erano, tra gli altri, il consigliere nazionale giurassiano Thomas Stettler e il consigliere nazionale Martin Candinas, presidente del comitato d'organizzazione della Festa federale di tiro 2026 a Coira.

## UN GRANDE PALCOSCENICO PER NINA CHRISTEN

All'inizio dell'assemblea dei delegati è stato reso omaggio a Nina Christen. Il presidente della FST

Luca Filippini ha ricordato di averla conosciuta circa 20 anni fa in Ticino, quando era una giovane tiratrice, e di aver assistito a un'eccezionale carriera. Con tre partecipazioni alle Olimpiadi, numerose medaglie ai campionati europei e mondiali e prestazioni costantemente eccellenti, Nina Christen è stata una delle sportive più di maggior successo nella storia della federazione.

Filippini ha sottolineato che non contano solo i risultati, ma anche l'influenza esterna. Ha citato le parole della sportiva: «bisogna credere in sé stessi e non arrendersi mai». Nina Christen ha



L'assemblea dei delegati della FST si è svolta sabato 25 aprile 2026 nella chiesa dei Gesuiti a Porrentruy.

contribuito a dare un volto al tiro sportivo e a dimostrare che si tratta di uno sport giovane e femminile, attirando così l'attenzione su una disciplina spesso sottovalutata.

Con una standing ovation e visibilmente commossa, Nina Christen è stata nominata membro onorario della FST per i suoi meriti.

### PIA FREITAG È STATA ELETTA IN COMITATO

Dopo 16 anni in seno al comitato della Federazione sportiva svizzera di tiro, Renato Steffen ha rassegnato le dimissioni in occasione dell'assemblea dei delegati 2026.

I delegati hanno eletto Pia Freitag come sua successore, in quanto dispone di competenze professionali e di una lunga esperienza federativa. Nata nel 1979, la tiratrice ha fondato il segretariato della Federazione cantonale glaronese di tiro e l'ha diretto fino al marzo 2026. È inoltre attiva in diverse società come revisore e cassiera.

Professionalmente, dispone di una formazione commerciale con ulteriori qualifiche nel settore economico e del personale. Anche a livello privato è molto legata al tiro sportivo: ha conosciuto il marito

in occasione di un'assemblea dei delegati della FST.

### STRATEGIA «FST 2036»

Il presidente FST Luca Filippini ha anche parlato dello sviluppo strategico della federazione. Con la strategia «FST 2036», la FST intende riorientarsi per garantire la sostenibilità a lungo termine e svilupparsi a livello sportivo e di società.

In particolare, si presta attenzione al rafforzamento del settore giovanile e dello sport di massa, a strutture moderne e professionali e a un'immagine chiara della federazione nei confronti dei soci, del pubblico e della politica.

Progetti concreti illustrano l'attuazione di questa strategia: tra questi, la creazione dello «Swiss Shooting Kids Club» come piattaforma nazionale per i giovani e lo sviluppo di un nuovo sito più facile da usare e che rafforza la visibilità della federazione.

Come ha spiegato il vicepresidente Walter Harisberger, nell'ambito dello sviluppo strategico verrà elaborato un nuovo sistema di contributi, che verrà sviluppato in collaborazione con le federazioni membro e che entrerà in vigore nel 2028. ●

## 3 DOMANDE A...

**— Pia Freitag, nuova eletta nel comitato centrale della FST.**  
Fino a marzo 2026 ha diretto il segretariato della Federazione cantonale glaronese.



**Cosa l'ha spinto ad accettare la carica nel comitato centrale della FST?**

Perché molti parlano e criticano, ma solo pochi cambiano qualcosa. Voglio cogliere l'opportunità di cambiare qualcosa.

**Cosa intende fare concretamente?**

Per me è importante che il comitato centrale sia più visibile. È importante che si sappia chi è responsabile di cosa e che cosa succede concretamente.

**Qual è la sfida più grande?**

Le giovani speranze. Dobbiamo entusiasmare i giovani per il tiro sportivo, promuoverlo e soprattutto mantenerlo a lungo termine

# CINQUE BERSAGLI, NIENTE SCUSE

Il programma olimpico «pistola automatica» è la **DISCIPLINA REGINA** dei tiratori alla pistola – veloce, dura, telegenica, spietata. La Federazione sportiva svizzera di tiro FST vuole ora risvegliarla dal suo letargo balistico.

Testo: Michael Schenk Foto: Tobias Piechaczek

**I**l tiro rapido olimpico con la pistola, ufficialmente 25m Rapid Fire Pistol, è una delle discipline più affascinanti del tiro. Perché? Perché è la forma più elegante di collasso nervoso controllato. Nel tiro rapido la nervosità non conta tanto. Tutto trema comunque. Si spara in serie di cinque colpi su cinque bersagli, prima in 8, poi in 6 e infine in 4 secondi. Storicamente, la disciplina porta ancora con sé l'ombra di

un'epoca in cui il tiro con la pistola sembrava più un duello, una reazione e un'immediata padronanza, che un rigido martellamento di bersagli. Nel tiro di precisione con la pistola, si può ancora pensare al colpo, organizzarsi, correggere, quasi negoziare con il bersaglio. Nella pistola automatica non c'è questa diplomazia.

## GRANDI MOMENTI

C'è stato un tempo in cui la Svizzera ha ottenuto grandi successi nel tiro con la pistola automatica. Michel Ansermet ha vinto l'argento alle Olimpiadi di Sydney nel 2000. Da allora, la disciplina è entrata in una fase di stallo. Quando Toni Kuchler, che ha partecipato alle Olimpiadi di Seul nel 1988 e di Barcellona nel 1992, due anni fa ha visto cos'era diventato il tiro «pistola automatica» ai Campionati nazionali a Thun, ha iniziato a riflettere: appena 20 partecipan-

Accanto alla teoria, le tiratrici e i tiratori hanno potuto svolgere anche esercitazioni pratiche nel poligono a Bienne.



ti, un enorme divario di prestazioni, juniores e atleti di punta nella stessa categoria. Kùchler ha visto in questo momento l'occasione per trasformare un malinconico silenzio in un'azione concreta. «Non ho mai voluto togliere o imporre nulla a nessuno», afferma. «Ma è semplicemente un peccato che una disciplina così affascinante scompaia».

Tuttavia, secondo Kùchler, all'interno delle strutture federative mancava la priorità strategica per rilanciare la disciplina. Riorganizzare il gruppo di tiratori, i corsi, le possibilità di allenamento e le gare nazionali non era una priorità, anche a causa dell'incertezza del futuro olimpico. La pistola automatica dovrebbe rimanere nel programma fino al 2032, ma la sua sorte è incerta dopo quella data. Chi considera una disciplina internazionalmente in bilico, raramente investe con convinzione. A ciò si aggiunge la complessità organizzativa: un tiratore di tiro rapido blocca cinque bersagli contemporaneamente, ovvero un intero carrello. È qui che la pratica spesso raggiunge i suoi limiti.

Da fine del 2024, tuttavia, si è delineata una prudente rinascita di questo formato di gara di F1. Una nuova dinamica è stata creata da iniziative interne alla FST, in particolare da Claudia Loher, allenatrice nazionale juniores e responsabile del progetto. Due corsi introduttivi a Pieterlen hanno segnato l'inizio di

quest'anno. Il contenuto è stato concepito in modo da essere accessibile a tutti, con un divario di conoscenze di conseguenza più ampio. I corsi sono stati tenuti dall'allenatore nazionale Tobias Piechaczek e da Sandro Lùtscher, responsabile esa FST, con l'aiuto di Toni Kùchler e Nik Marty, allenatore CISM Pistola.

Non è ancora chiaro cosa nascerà concretamente da questi corsi, che dovrebbero essere portati avanti dalla FST, nei cantoni e nelle società. Loher spera che «si creino nuove opportunità di allenamento e competizione, grazie al sostegno di persone motivate sul posto». Per questo, in alcuni casi, è necessaria una certa flessibilità nell'utilizzo degli spazi. Nel frattempo, esiste già un gruppo WhatsApp di tiratori e tiratrici di pistola automatica motivati e ambiziosi, che si incontrano regolarmente per allenarsi: una sorta di gruppo di lavoro sui social media. Il tutto è supportato da un gruppo di progetto di alto livello, che sta promuovendo la rinascita della disciplina con esperienza, know-how ed energia palpabile.


La federazione nazionale continua a essere attiva. Sono previsti altri corsi di introduzione e, nell'ambito dei Shooting Masters, si terranno nuovamente regolari competizioni di pistola automatica. Queste gare di confronto sono rivolte, come noto, ad atleti e atlete che fanno già parte dei quadri della FST o che aspira-



Al corso di metà marzo, i partecipanti possono imparare dai professionisti del Centro nazionale di prestazione della FST a Bienna.



Fornitore esclusivo dei risultati ISSF  
L'unico sistema al mondo con  
certificazione ISSF per tutte le discipline

**SIUS**  **SWISS PRECISION**



# SIUS



## Il conto alla rovescia è iniziato!

## La nostra attrezzatura è pronta per i Campionati federali.

- Utilizzate il nostro simulatore di controllo per acquisire la massima padronanza sul campo e affrontare la competizione con la migliore preparazione possibile.
- Chi è il più preciso? Seguite gli eventi e tutti i risultati in tempo reale per tutta la durata della manifestazione su Shootingsportscloud.



<https://shootingsportscloud.com/list>



 [www.sius.com](http://www.sius.com)

Sinistra:  
l'allenatore Nick  
Marty spiega la  
posizione di tiro  
ai partecipanti.

Destra:  
la pistola a fuoco  
rapido è una  
delle discipline  
olimpiche più  
antiche. Nella  
foto: Massimo  
Spinella (ITA)  
alla Coppa del  
Mondo ISSF in  
Spagna.



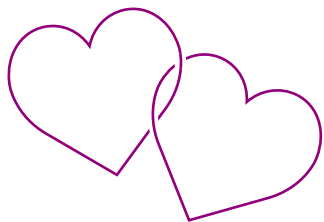
no a farne parte. L'obiettivo è chiaro: non si tratta di creare un bel progetto, ma di ristabilire una struttura. Loher è chiara nell'esprimere le sue intenzioni: «la pistola automatica deve essere promossa come disciplina olimpica». Dietro a questa affermazione non c'è un'analisi nostalgica, ma una logica sportiva e politica. «Chi vuole rimanere competitivo a livello internazionale non può semplicemente far scomparire una disciplina olimpica», afferma Loher. Non è solo la punta di diamante a essere importante, ma soprattutto la base, che può poi dare vita a due o tre talenti, come afferma la responsabile della squadra nazionale juniores. E il momento sembra propizio. «Con Tobias Piechaczek, responsabile del reparto pistola, abbiamo una persona che ha l'esperienza necessaria per poter partire con successo», afferma Joël Strübi, responsabile del promovimento speranze e dello sport d'élite presso la FST.

Anche il veterano Toni Kuchler, che fa parte del gruppo di progetto, non vede nella rinascita del tiro rapido una nostalgica rivisitazione del passato, bensì un compito strutturale. Non si tratta di sperare in un talento che potrebbe emergere inaspettatamente, ma di un chiaro impegno da parte della federazione. E, aggiunge, il tiro rapido non si può imparare da soli, né tanto meno in modo autodidattico. La disciplina è troppo complessa, sia dal punto di vista tecnico che coordinativo e ritmico. Servono allenatori, competizioni dei quadri, strutture supplementari, allenamenti regolari e offerte da parte di società e federazioni cantonali.

#### RAPID FIRE CHALLENGE – UN NUOVO FORMATO

Dopo i corsi introduttivi, il prossimo passo importante è la Swiss Rapid Fire Challenge 2026. Con questo nuovo formato di gara, la Federazione sportiva svizzera di tiro intende non solo far conoscere la pistola 25 metri per il tiro rapido. La qualifica si svolgerà dal 1° aprile al 26 luglio 2026 in gare interne su poligoni 25 metri autorizzati. I dodici migliori tiratori si qualificheranno per la finale del 23 agosto 2026 a Pieterlen. La Challenge è stata concepita in modo da interessare non solo gli atleti d'élite, ma anche i tiratori di pistola 25 metri di società interessati a questa disciplina olimpica. A medio termine, Claudia Loher sogna addirittura un modulo G+S dedicato, che dovrebbe trasmettere in modo mirato le conoscenze sul tiro rapido.

Anche se la disciplina venisse eliminata dal programma olimpico, Kuchler non considera affatto vano il lavoro di ristrutturazione. Al contrario, «la pistola 25 metri diventerebbe olimpica anche per gli uomini», dove il tiro rapido è anch'esso parte integrante del programma. La pistola 25 metri per il tiro olimpico femminile comprende 60 colpi, suddivisi in precisione e duello. Nel duello, il bersaglio rimane esposto per 7 secondi e nascosto per 3 secondi. Per Kuchler, la conclusione è chiara: non si perde nulla in termini di contenuto d'allenamento, impegno e meccanismi tecnici. I modelli di movimento, la ritmicità e i requisiti coordinativi sono strettamente correlati. In questo senso, l'attuale struttura sarebbe comunque sensata.



# COPPIA DA SOGNO DI TIRATORI SOTTO IL VELO

Se **ANJA SENTI E PASCAL BACHMANN** si sposano, lo faranno con il cuore, la tradizione e un pizzico di glamour. Alla fine di aprile, la coppia di tiratori sportivi di successo celebra il proprio amore con un grande matrimonio religioso a Bienne.

**Testo:** Renate Geisseler **Foto:** Michael Eggenberger





Il padre commosso Christoph Senti conduce sua figlia all'altare.

Un bacio di Hollywood dopo la cerimonia.



Come in un film di Hollywood, Anja Senti e Pascal Bachmann si trovano di fronte all'altare l'ultimo sabato di aprile. La sposa indossa un abito bianco da sogno con ricami di rose e una lunga coda di circa quattro metri, mentre lo sposo è vestito con un elegante completo rosa chiaro, con gilet e papillon abbinati.

«Tu sei l'amore della mia vita», dice la bionda, solitamente così decisa, con la voce tremante. «Non solo siamo una squadra perfetta al poligono, ma anche nella vita di tutti i giorni.» Il suo futuro marito risponde con gli occhi pieni di luce: «tu mi hai dimostrato che la vita è molto più bella in due che da soli. Anche se spargi le tue calze in tutta la casa, non ti lascerò mai più andare. Tu sei tutto per me, ti amo.»

#### UN LUOGO CON UN SIGNIFICATO

La scelta della chiesa parrocchiale di Bienne non è casuale, ma è stata fatta con piena consapevolezza. Durante i suoi studi di architettura, Anja Bachmann-Senti si è occupata a fondo delle costruzioni gotiche. «Quando ho visto questa chiesa per la prima volta, ho capito subito che era il luogo in cui volevo sposarmi». E il marito aggiunge: «lo conosco dai miei genitori e da altri matrimoni», dice. «In realtà non c'è mai stato altro da discutere».

Sono arrivati circa 180 invitati: molti del mondo dello sport di punta, persone che hanno accompagnato la coppia per anni. «Abbiamo invitato praticamente tutto il quadro d'élite», ha detto in seguito.

#### L'ABITO PERFETTO

Anche la preparazione del matrimonio dice molto della coppia. Lo sposo trova il suo abito quasi per caso. In realtà, voleva pensarci un po' di più, ma poi cambia idea. «Abbiamo quasi superato il negozio. Allora ho detto: prendo questo abito».

Per la sposa è diverso. Sa cosa vuole. E non cambia idea. «Tutti mi dicevano che avrei scelto qualcosa di completamente diverso. Ma io so cosa voglio».

Alla fine, il risultato è un abito che è molto più di un semplice acquisto: un design personale,

creato da idee, dettagli e intuizioni. Anche il velo è stato disegnato da lei.

#### FESTA IN FATTORIA

Dopo il matrimonio, la chiesa si apre verso la terrazza, con vista su Bienne. L'aperitivo è informale e leggero: champagne, birra, piccoli stuzzichini, una torre di bicchieri che brilla al sole.

Più tardi, la festa si sposta al Römerhof. Lì, in un ambiente più rurale, si continua a festeggiare, in modo più tranquillo, più intimo, concentrandosi sull'essenziale.

Il contrasto tra la chiesa cittadina e la fattoria non è una rottura, ma un'immagine del loro rapporto. «Ci descrive piuttosto bene», dice Pascal Bachmann-Senti. Anja aggiunge, sorridendo: «prima grandiose e pompose, poi molto più semplici. Eleganti, ma con i piedi per terra».

« QUANDO HO VISTO QUESTA CHIESA PER LA PRIMA VOLTA, HO CAPITO SUBITO: QUI È DOVE VOGLIO SPOSARMI. »

Anja Bachmann-Senti

Sposa

Cerchiamo da subito o da concordare un

**polytronic**  
your aim is our target

## Venditore tecnico (m/f/d) 100%

Conosci il mondo del tiro sportivo svizzero e parli correntemente il francese? Sei un tiratore attivo con esperienza nel contesto dell'esercito svizzero? Sei disponibile a viaggiare, a lavorare occasionalmente nei fine settimana e hai almeno 30 anni? Allora sei la persona giusta per il nostro team!

### Chi è Polytronic

Dietro ogni innovazione, ogni sistema di bersagli e ogni installazione di successo ci sono oltre 50 collaboratori impegnati nella nostra sede principale di Muri e 270 collaboratori negli Emirati Arabi Uniti. Insieme formiamo un team affiatato – e questo si riflette nella soddisfazione dei nostri clienti in tutto il mondo.

### Perché esperienza militare e di tiro

In collaborazione con Armasuisse, SAT, l'esperto federale degli impianti di tiro, gli ufficiali di tiro e i responsabili dei poligoni, è fondamentale avere una conoscenza di base delle strutture militari.

Queste competenze confluiscono direttamente nel processo di vendita.

Un tiratore comprende il funzionamento del tiro sportivo in Svizzera: la struttura, i decisori e il sistema politico. Inoltre, conosce la legislazione sulle armi, i fattori ambientali e le normative vigenti.

### Il tuo profilo

- Formazione tecnica con basi commerciali
- Ottime conoscenze degli strumenti MS Office
- Esperienza nel tiro sportivo o forte interesse per questo ambito
- Ottima conoscenza del tedesco e del francese
- La conoscenza dell'italiano costituisce un vantaggio
- Attitudine al lavoro in team e esperienza nella gestione
- Patente di guida categoria B

### Offriamo

Un'attività autonoma, stimolante e variata nel nostro reparto Vendite Svizzera.

Benefici di processi decisionali rapidi grazie a gerarchie piatte e di un ambiente di lavoro familiare. Offriamo orari di lavoro flessibili, almeno 25 giorni di ferie, nonché postazioni di lavoro moderne e infrastrutture all'avanguardia.

Polytronic International AG, Pilatusstrasse 12, 5630 Muri AG - s.koch@polytronic.ch.

Sandra Koch è a tua disposizione per ulteriori informazioni: 056 675 99 15.

# Eidgenössisches SCHÜTZENFEST CHUR / Graubünden 2026

Fête  
**FÉDÉRALE DE TIR**  
COIRE / Grisons 2026

Festa  
**FEDERALE DI TIRO**  
COIRA / Grigioni 2026

Festa  
**FEDERALA DA TIR**  
CHURA / Gischun 2026



[gr2026.ch](http://gr2026.ch)

Tradition und Passion. **graubünden**



# PROGRAMMA DEI CORSI GIOVENTÙ+SPORT (G+S) E SPORT PER ADULTI (ESA)

Nome del corso	Numero del corso	Lingua del corso	Data del corso	Luogo del corso
Psiche Talent	SSV 208349	Tedesco Francese	14.08.2026	Macolin
Comunicazione Talent	SSV 208352	Tedesco Francese	15.08.2026	Macolin
Coaching Talent	SSV 208350	Tedesco Francese	16.08.2026	Macolin
Corso monitori carabina 10m	SG 393-02.26	Tedesco	14.-16.08.2026 11.-13.09.2026	Filzbach
Corso monitori carabina 50m	SG 393-01.26	Tedesco	21.-23.08.2026 18.-20.09.2026	Filzbach
Corso monitori pistola 10m	SG 393-03.26	Tedesco	21.-23.08.2026 18.-20.09.2026	Filzbach
Modulo di perfezionamento	SSV 208354	Tedesco	26.09.2026	Lucerna
Modulo di perfezionamento	SSV 208355	Francese	26.09.2026	Macolin
Psiche Foundation / Regolamento	SSV 208356	Tedesco Francese	10.-11.10.2026	Macolin
Psiche esa	SSV 208370	Tedesco Francese	10.-11.10.2026	Macolin
Tecnica Foundation fucile 10m	SSV 208357	Tedesco Francese	17.-18.10.2026	Macolin
Modulo di perfezionamento	SSV 208358	Tedesco	17.10.2026	Macolin
Comunicazione Foundation	SSV 212545	Italiano	24.10.2026	Bellinzona
Coaching Foundation	SSV 212544	Italiano	25.10.2026	Bellinzona
Corso monitori carabina + pistola	TI 17226	Italiano	24.+25.10.2026 14.+15.11.2026 05.+06.12.2026	Bellinzona
Pianificazione e condotta dell'allenamento	SSV 208360	Tedesco Francese	14.-15.11.2026	Macolin

Importante! Il termine per l'iscrizione è di 2 mesi prima della data del corso.

## PIANO DEI CORSI 2027 ONLINE



Piano dei corsi Fucile



Piano dei corsi Pistola



Piano dei corsi esa

# SPARARE SENZA COLPI

L'allenamento a secco è da sempre considerato la chiave per una tecnica pulita. Con **MANTIS LASER ACADEMY**, entra in gioco un sistema di allenamento digitale che rende visibili il comportamento sul grilletto e la precisione di mira.

Testo: Philipp Ammann Foto: Chris Kast, mad

L'idea non è nuova: per migliorare la propria abilità di tiro bisogna esercitarsi più spesso e non solo sul poligono. L'allenamento a secco con l'arma è quindi da decenni parte integrante della formazione. Ciò che è nuovo è il modo in cui questo allenamento può essere supportato oggi. La Mantis Laser Academy combina l'allenamento a secco tradizionale con la tecnologia dei sensori moderni e un'app per smartphone.

Il cuore del sistema è una cartuccia laser che viene inserita nell'arma al posto di una cartuccia vera. Mantis offre cartucce in diversi calibri, come 9mm, 5.56mm, .357 MAG o 380 ACP.

Quando si preme il grilletto, la cartuccia speciale emette un breve impulso laser che viene rilevato dalla fotocamera di uno smartphone o di un tablet. L'app

La Mantis Laser Academy è stata presentata in marzo alla fiera IWA Outdoor-Classics a Norimberga.

La app della Mantis Laser Academy può essere installata su smartphone o su tablet.



associata valuta il colpito e indica immediatamente dove sarebbe stato sul bersaglio. Si spara su bersagli appositamente ridimensionati che si sincronizzano con l'app tramite un codice QR. Per il mercato svizzero esiste anche il classico bersaglio per pistola d'ordinanza che consente un allenamento realistico a 5 metri di distanza.

### GLI ERRORI SI RICONOSCONO VELOCEMENTE

Il grande vantaggio è la possibilità di ricevere un feedback immediato. Mentre con l'allenamento tradizionale a secco spesso non è chiaro se il grilletto è stato azionato correttamente, la Laser Academy offre un controllo visivo. In questo modo è possibile individuare e correggere più rapidamente errori come la tipica «strappata». Questo può accelerare no-

tevolmente il processo di apprendimento, soprattutto per i principianti.

Ma anche i tiratori esperti possono trarne vantaggio: le ripetizioni possono essere eseguite praticamente all'infinito e senza costi di munizioni. Il sistema è quindi particolarmente adatto per consolidare le sequenze dei movimenti, ad esempio durante la fase di mira, il cambio di obiettivo o il controllo del grilletto. Gli elementi ludici dell'app, come le misurazioni del tempo o i modi di duello, rendono l'allenamento ancora più motivante.

Nonostante tutti i vantaggi, la Laser Academy Mantis non sostituisce gli allenamenti al poligono di tiro. Mancano fattori essenziali come il rinculo, il rumore e la balistica reale. Soprattutto nel settore sportivo, ad esempio a 25 metri o nel tiro dinamico, il tiro su bersagli è indispensabile. La simulazione laser è quindi un complemento e non un sostituto.

### ANALISI DEL GRILLETTO E DEL COLPITO IN UNO

La app MantisX dispone da poco di un collegamento integrato con la app Laser Academy, una funzione che finora era conosciuta solo da pochi utenti.

In combinazione con il sensore Mantis X, l'analisi del lavoro sul grilletto e la valutazione del colpito possono essere collegate direttamente. Questo permette di capire immediatamente la causa e l'effetto e rende l'allenamento a secco molto più efficiente.

Un altro aspetto è la gestione: per un allenamento efficace è necessaria disci-



Marco Schnyder è il direttore di 2protect GmbH ed è importatore dei prodotti Mantis per la Svizzera.

plina e una struttura chiara. Chi si limita a cliccare a caso non farà grandi progressi. Se utilizzato correttamente, il sistema può aiutare ad allungare i tempi di allenamento e a migliorare la qualità delle sessioni. È quindi fondamentale studiare e guardare attentamente le istruzioni e i video tutorial della app.

### IL KIT D'ALLENAMENTO COSTA 269 FRANCHI

Il kit di allenamento Mantis Laser Academy per pistole 9mm è distribuito in Svizzera, tra gli altri, dalla 2protect GmbH (schiestrainer.ch). Il set comprende la cartuccia laser 9mm, due supporti per smartphone o tablet, diversi filtri per la fotocamera, supporti per bersagli, un bastone per estrarre le cartucce laser e una pratica custodia. Inoltre, il cliente riceve una chiave di licenza del valore di circa 50 franchi per la versione completa dell'app Mantis Laser Academy. Nel negozio online su [www.schiestrainer.ch](http://www.schiestrainer.ch) è disponibile anche il classico bersaglio per pistola d'ordinanza al prezzo di 4,50 franchi.



## PARTECIPATE E VINCETE!

«Tiro Svizzera» e 2protect GmbH di Zurigo mettono in palio un kit di allenamento Mantis Laser Academy del valore di 269 franchi. Inviare un'e-mail con l'oggetto «Mantis Laser Academy» e il vostro indirizzo a [redaktion@swissshooting.ch](mailto:redaktion@swissshooting.ch) entro il 30 giugno 2026.

È possibile partecipare anche tramite cartolina postale. Indirizzo Redazione «Tiro Svizzera», Lidostrasse 6, 6006 Lucerna.

Il/la vincitore/trice sarà informato/a per iscritto entro il 17 luglio 2026. Non verrà mantenuta alcuna corrispondenza in merito al concorso. Non è possibile fare ricorso.





# È STATO DERISO – E HA FATTO LA STORIA

Nel 2012, il tiratore di Skeet **FABIO RAMELLA** ha partecipato alle Olimpiadi a Londra, dove ha sparato accanto allo sceicco di Dubai e ha incontrato Roger Federer. I piattelli non sono più il centro della sua vita. Il 44enne di Sciaffusa è preoccupato per la sopravvivenza del suo sport preferito.

Testo: Philipp Rindlisbacher Foto: mad

**F**abio Ramella si sente in un viaggio nel tempo, 14 anni fa. In un'altra vita. Racconta di Londra 2012, dove si era qualificato per le Olimpiadi come tiratore di skeet, primo svizzero in questa disciplina dal 1968. Di come ha incontrato Roger Federer e si è intrattenuto con lui. Di come è entrato nello stadio enorme con la delegazione svizzera alla cerimonia di apertura e di come si è sentito come se fosse esploso un big bang. Il lusso dell'evento lo ha impressionato, «e le esperienze con atleti e atlete di tutto il mondo sono ancora impresse nella mia memoria», afferma lo sciaffusano.

## HA SPARATO ACCANTO ALLO SCEICCO DI DUBAI

Oggi, a 44 anni, Ramella ha concluso la sua carriera. A volte, ripensa con un pizzico di malinconia al suo periodo da atleta di pun-

ta. «Queste emozioni si provano raramente dopo», afferma. Ai Mondiali del 2011 a Belgrado si è distinto con un quinto posto, ha vinto lo Scandinavian Open in Danimarca e ha realizzato 148 punti su 150, eguagliando il record del mondo. Per un certo periodo è stato tra i primi dieci della classifica mondiale.

Ma le Olimpiadi sono state il culmine della sua carriera, soprattutto per lui, che rappresenta uno sport di nicchia tra gli sport di nicchia, come sottolinea Ramella. Per partecipare alla più grande manifestazione sportiva del mondo, ha dovuto sopportare molto, afferma il padre di tre figli di Hallau, «ho investito molto denaro, tempo e sudore. Ma ne è valsa la pena, anche se a Londra avrei voluto fare di meglio e non sono riuscito a esprimere tutto il mio potenziale».



Fabio Ramella faceva parte della delegazione svizzera di tiro ai Giochi olimpici di Londra 2012.

A 34 anni, Ramella non è riuscito a qualificarsi per la finale. Un po' meglio è andata a Sceicco Saeed bin Maktoum al Maktoum, membro della famiglia regnante di Dubai. C'era un gran trambusto intorno a lui: qualcuno gli portava la valigia, un altro gli portava datteri, altri gli porgevano le munizioni. «Di un lusso del genere ho potuto solo sognare», afferma Ramella, le cui ambizioni sportive si sono trasformate in un peso finanziario.

All'epoca non c'era alcun premio in denaro da vincere nello skeet; le circa 25'000 cartucce all'anno, i piattelli, l'utilizzo del campo da tiro, l'allenatore e il mental coach - tutto questo doveva essere finanziato. Ramella aveva bisogno di circa 80'000 franchi a stagione per tenere il passo con la concorrenza, ma ne aveva a disposizione solo la metà. Grazie a dei benefattori, al sostegno del Club 100 della

FST e ad Aitosport, è riuscito a cavarsela. Era un piccolo business di famiglia che ha creato: sua moglie, un'australiana, studiava scienze motorie e scriveva i piani alimentari e di allenamento. Il padre lo accompagnava spesso nei campi di allenamento in Toscana e si occupava dell'amministrazione. «Mentre gli altri della mia età fa-

Ramella sparava circa 25'000 cartucce a stagione.



«QUESTO SPORT È QUASI MORTO IN SVIZZERA.»

**Fabio Ramella**

Ex tiratore di skeet

ANNUNCIO

**Mit uns  
gewinnt  
der  
Sport.**



Swisslos fördert jede Facette der Schweiz

Mit unserem Gewinn von rund 450 Millionen Franken unterstützen wir Jahr für Jahr über 20'000 gemeinnützige Projekte aus Kultur, Sport, Umwelt und Sozialem. Mehr auf [swisslos.ch/guterzweck](http://swisslos.ch/guterzweck)

**SWISSLOS**  
Unsere Lotterie



Lo skeet è una disciplina olimpica di tiro al piattello.



Il tiratore di skeet, oggi 45enne, vive a Sciaffusa.



Ai Giochi europei 2015 a Baku (AZE), Ramella ha raggiunto l'8° posto con 121 punti.



Fabio Ramella era l'unico tiratore svizzero di skeet ai Giochi europei.

cevano carriera, io lavoravo per 29 franchi all'ora e facevo sport a livello agonistico», racconta Ramella, che in passato è stato un po' deriso per il suo sport.

#### NON CI SONO PIÙ I CAMPIONATI SVIZZERI

Spesso si trovava da solo, all'alba, senza un accompagnatore che gli sistemasse l'arma o riempisse i piattelli, prima di andare al lavoro. Di solito si allenava in Germania meridionale, oltre il confine, perché non c'erano alternative.

Ha continuato fino al 2016, ma ha mancato di poco la qualifica per le Olimpiadi di Rio de Janeiro. Sette anni fa Ramella ha vinto per l'ultima volta il titolo di campione svizzero, ma da allora non ci sono più campionati nazionali. «Questo sport è quasi morto in Svizzera», lamenta l'otto volte partecipante ai Campionati del mondo, «i campi di tiro sono pochi, le competizioni praticamente inesistenti». La federazione «Swiss Clay Shooting Federation» esiste ancora, ma si orienta più verso i percorsi di caccia.

Ramella trova che il tiro a volo sia affascinante e s'impegna a difendere questa disciplina sportiva poco conosciuta in Svizzera. Un tiratore di skeet deve essere non solo mentalmente forte, ma anche estremamente veloce. Ha infatti

solo 0,65 secondi per colpire i piattelli che volano a 90 km/h. Alle Olimpiadi del 1900 si usavano persino vere e proprie colombe, e per le medaglie d'oro, d'argento e di bronzo si dovevano sacrificare un sacco di uccelli.

#### UN TEMPO HA CORSO CONTRO FABIAN CANCELLARA

Ramella è un cacciatore appassionato. A chi vuole diventarlo, offre consigli e corsi di preparazione per l'esame di tiro. Lo stesso vale per i tiratori sportivi ambiziosi. È arrivato tardi alla disciplina dello skeet, all'età di 24 anni, ma già sei mesi dopo ha disputato la sua prima gara in Egitto. Che presto avrà un successore sul palcoscenico olimpico è per lui quasi impossibile, «sarebbe un piccolo miracolo. Purtroppo in Svizzera manca ormai un'infrastruttura professionale per allenarsi quotidianamente e raggiungere un livello di eccellenza».

Ramella si trova ancora oggi a volte con suo figlio in un poligono

di tiro di caccia nel sud della Germania. Il falegname insegna in una scuola speciale e, oltre alla caccia, il suo secondo hobby è il ciclismo, in particolare la scalata di salite impegnative. In passato ha anche gareggiato come juniores e ha persino gareggiato contro Fabian Cancellara. «Ma l'ho visto quasi solo da dietro», dice Ramella con un sorriso, «era in un'altra categoria».

«LAVORAVO PER 29 FRANCHI ALL'ORA ED ERO UN ATLETA D'ELITE.»

#### Fabio Ramella

Ha partecipato ai Giochi Olimpici di Londra

# UN GIUBILEO DA VIVERE

La Federazione Svizzera di Tiro Dinamico festeggia il suo **50° ANNIVERSARIO** con un giorno di porte aperte al poligono Widstud (Bülach). Il pubblico potrà scoprire e provare questo sport, accompagnato da tiratori e tiratrici esperti, campioni del mondo e campioni svizzeri. Dimostrazioni, introduzioni e attività per famiglie sono gratuite domenica 6 settembre 2026. In vista dell'evento, il co-organizzatore Daniel Girardet ci dà un'anteprima e risponde alle nostre domande.

**Testo:** Aurore Müller **Foto:** Aurore Müller e Daniel Girardet

**La Federazione Svizzera di Tiro Dinamico (FSTD) festeggia il suo 50° anniversario. Come è nato il tiro dinamico in Svizzera?**

Il tiro dinamico è nato negli anni 50, in seguito all'esigenza di un'istruzione pratica al tiro per le autorità e l'esercito. Nel 1976 è stata fondata la Confederazione Internazionale di Tiro Pratico (IPSC), che è considerata la base della disciplina odierna.

**« IL GIUBILEO È L'OCCASIONE IDEALE PER PRESENTARE LE CINQUE DISCIPLINE DELLA FSTD AD UN VASTO PUBBLICO. »**

**Daniel Girardet**

Co-organizzatore dell'evento del giubileo

La Svizzera ha partecipato fin dall'inizio: già nel 1975 si è svolta a Glattfelden il primo campionato del mondo «World Shoot I», con Jeff Cooper e la sua 1911 sul posto.

Da allora lo sport si è sviluppato e oggi comprende diverse discipline, tra cui IPSC, IDPA, Long Range, Cowboy Action Shooting e il tiro dinamico di base. La FSTD riunisce queste cinque discipline e conta circa 100 società e 4'100 tiratori e tiratrici con licenza.

**Qual è stato il motivo che vi ha spinti a organizzare questo evento?**

Ho visto nel 50° anniversario l'occasione ideale per presentare al grande pubblico le cinque discipline della FSTD. Nonostante i successi internazionali e i campioni del mondo svizzeri, lo sport è poco presente nei media, ma è molto vario, emozionante e accessibile a tutti.

L'idea è nata spontaneamente e si è sviluppata insieme a Roger Spaltenstein (ZüriLeu), Roland Jaggi e Romano Schneitter (AlphaActionAir) e a me (Sport-

schützen Falke). Poiché le nostre società praticano già diverse discipline e hanno molta esperienza nell'organizzazione di eventi, una «giornata delle porte aperte» sembrava l'occasione ideale per creare qualcosa di speciale per il pubblico.

**Dove si svolge l'evento e perché proprio in questo luogo?**

Il poligono Widstud di Bülach offre diversi vantaggi:

- Impianto indoor (indipendente dalle condizioni meteorologiche) con sei locali di tiro
- Adatto per grandi eventi e manifestazioni
- Parcheggi e ristorante facilmente raggiungibili dalla Svizzera orientale e dalla Svizzera romanda.

**Qual è il concetto dell'evento?**

Si tratta di una giornata di porte aperte, aperta a tutti. Presenteremo tutte le discipline del tiro dinamico dal vivo, «in diretta e a colori», affinché il pubblico possa vivere, osservare, provare e conversare da vicino con i tiratori e le tiratrici di queste discipline sportive.





Il comitato d'organizzazione (da sin.): Roger Spaltenstein, Daniel Girardet e Roland Jaggi.

## « SI TRATTERÀ DI UNA COMBINAZIONE DI DIMOSTRAZIONI E DI ATTIVITÀ DI INTRODUZIONE SICURE. »

### Daniel Girardet

Co-organizzatore dell'evento del giubileo

**Quali attività sono previste? Per tiratori e tiratrici esperti, ma anche per principianti? Le famiglie e i bambini sono benvenuti?**

Assolutamente. Tutti sono benvenuti, dal principiante assoluto alla tiratrice esperta. C'è qualcosa di interessante da vedere o da provare per tutti. L'evento è pensato per tutta la famiglia, compresi bambini e adolescenti. Ci saranno dimostrazioni e attività di introduzione sicure.

Anche i produttori e i fornitori svizzeri saranno presenti con un'esposizione: i visitatori potranno informarsi sulle discipline, sui ma-

teriali e sulle attrezzature e potranno ricevere consigli direttamente da professionisti.

**C'è qualcos'altro che vorrebbe aggiungere?**

C'è qualcosa da vedere e da provare per tutti. I bambini e gli adolescenti possono partecipare alle attività, il ristorante è aperto e si può godere appieno della giornata. L'esposizione e la tombola con i fantastici premi completano l'offerta sportiva.

Il tocco finale: la tombola mette in palio come primo premio una pistola Phoenix Sport e molti altri premi.

## PROGRAMMA DELLA GIORNATA DEL 6 SETTEMBRE 2026



**09:00 – 09:30:** Apertura ufficiale con saluto FSTD, Cafeteria

**09:30 – 12:00:** Gara amichevole Long-Range, Keller 1 – 50m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione IPSC & IDPA, Keller 2 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione Cowboy Action-Shooting, Keller 3 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione tiro dinamico di base, Keller 4 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Action-Air – Percorso per tutta la famiglia, Keller 5 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Esposizione & tiro test dei produttori, Cafeteria & Keller 6, 25m, EG (pianterreno)

Vendita dei biglietti per la lotteria (Premio principale Pistola Sport Phoenix), Cafeteria

**12:00 – 13:00:** Pranzo, Cafeteria

**13:30 – 16:00:** Gara amichevole Long-Range, Keller 1 – 50m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione IPSC & IDPA, Keller 2 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione Cowboy Action-Shooting, Keller 3 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Dimostrazione tiro dinamico di base, Keller 4 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Action-Air – Percorso per tutta la famiglia, Keller 5 – 25m, 1. UG (seminterrato)

Esposizione & tiro test dei produttori, Cafeteria & Keller 6, 25m, EG (pianterreno)

Vendita dei biglietti per la lotteria (Premio principale Pistola Sport Phoenix), Cafeteria

**16:00 – 17:00:** Proclamazione dei risultati delle gare amichevoli & sorteggio lotteria, Cafeteria

Ulteriori informazioni su

[www.dynamic-shooting.ch/it/50-jahre-svds](http://www.dynamic-shooting.ch/it/50-jahre-svds)

# MERCATINO

## CERCO

**Sammler kauft Schützenmedaillen, Kränze und Becher** (Calven, Rütli, Morgarten, Lueg, Dornach u.a.) sowie Ehrenmédaljenabzeichen und weiteres vom Schiessen. Kaufe auch Schützenhausräumungen und Schützenachlässe. Ich suche auch die Tell-Ehrenmedaille, grosse und kleine Meisterschaft (siehe Bild).

Tel. 071 951 40 32

E-Mail: brunpe@hispeed.ch



## Du besitzt alte Schützenmedaillen und möchtest diese verkaufen?

Als passionierter Sammler bin ich dauernd auf der Suche nach neuen Sammlerstücke. Melde Dich einfach, wenn Du Deine Sammelobjekte zu fairen Preisen in gute Hände überlassen möchtest. Schau Dir einmal meine Website an. Ich freue mich auf Deine Kontaktaufnahme.

Besten Dank!

[www.meisterschuetze.ch](http://www.meisterschuetze.ch)

hallo@meisterschuetze.ch

Tel. 079 879 65 93

[www.meisterschuetze.ch](http://www.meisterschuetze.ch)



## Suche: Glasscheibe Kantonales Schützenfest Beider Basel in Muttentz, 1972

Tel. 079 610 69 20

## VENDO

### Verkaufe Stgw 90

Stgw 90 grün Armece

Verstellbare Zweibeinstütze Wyss

Iris Blende

Waffe in gutem Zustand. Lauf nach Waffenmech.

Ca. 20%

Nur gegen WES

Preis Fr. 1'200

Tel. 079 432 25 17

### A vendre:

- Mousqueton 31 avec dioptré. Excellent état.  
Prix: CHF 650.00. Tél. 079 306 67 32
- Carabine standard Bleiker 7.5mm, moins de 4000 coups, grise, dioptré Hämmerli avec différents filtres.  
Prix: 3'900.00. Tél. 079 306 67 32

### Fusil d'assaut SIG PE90 / Sturmgewehr SIG PE90

A vendre Fusil d'assaut SIG PE90, cal. 5,56mm, No 14'006, dans un étui.

Pratiquement jamais tiré avec.

Prix très intéressant, paiement cash.

Tél. 079 424 86 08

### Zu verkaufen

Sturmgewehr SIG PE90. Kal. 5,56mm, Nr. 14'006, mit Etui, neuwertig. Preis sehr interessant, Barzahlung. Tel. 079 424 86 08

### Sius Ascor Apparete 9002 zu verkaufen

je 6 Stück Monitor und Drucker sowie ein Rechner.

Apparate sind funktionstüchtig und waren bis 2025 in Betrieb.

Angebote an C. Buchli, Plauns 5, 7104 Versam

Mail: buchliplauns@bluewin.ch

Tel. 079 664 65 64

### Zu verkaufen

- Sportpistole Kleinkaliber .22mm Feinwerkbau AW93cd leicht  
(gekauft 2017) - VP CHF 1'450
- Luftpistole Walther LP500 Expert M-Abzug, Kai.177 Griff verst. Rechts M  
(gekauft 2019) - VP CHF 1'250

Tel. 079 734 72 14

### Schiessjacket Capapie

Für ca. 180cm Körpergrösse

400.- CHF

Tel. 078 807 72 78

ANNUNCIO

## SECCO, VIVACE E ARMONIOSO IL NUOVO GIN DEI TIRATORI



**ORDINA ORA**  
[www.gin-tiratore.ch](http://www.gin-tiratore.ch)

**Zu verkaufen Standardgewehr  
Grünig+Elmiger**  
Standardgewehr Grünig+Elmiger  
Duo Ringkorn  
Farb Filter  
Riemen  
Lauf neu 400 Schuss  
Preis 2700.-  
Tel. 076 416 53 04



**Luftgewehr Feinwerkbau 800**  
Indoor Farbfilter  
Carbon Backenauflage  
Hakenkappe MEC Contact IV  
2 Druckluft-Kartuschen  
Integrierte Scatt-Rail  
Inkl. Waffenkoffer  
2'500.- CHF  
Tel. 078 807 72 78



**Zu verkaufen zwei Kranzkästen**  
Grössen  
60cm x 80cm  
60cm x 120cm  
Preis nach Absprache.  
Tel: 078 629 50 04

#### Zu verkaufen

Pistole GSG MOSQUITO grün, Gew. für Schall-  
dämpfer, Kal. 22Lr. mit Sig-Sauer Rotpunktvisier  
und Montage.  
Rotpunktvisier ist unbenutzt, Pistole ist neuer-  
tig, ca. 20 Schuss.  
VP 350.- mit WES.  
Neue Mauser AK 47 Omega Selbstladebüchse,  
Kal. 22Lr.  
VP 350.- mit WES.  
Tel. 076 765 47 39

#### Wenn's beim AufLAGeschossen was werden soll, dann nur spTec alles andere ist Leichtsinn!

via QR-Code immer aktuell!  
Allen weiterhin gut Schuss.  
+41 76 383 90 33



#### A VENDRE

A la suite du changement de nos cibles PC 50m à  
vendre différents art. (mod. SIUS)  
1/2 images cibles et cadres PC et pistolet, faces  
rectangulaires, rouleaux ciblérie, moteurs - cartes  
électroniques.  
Prix 1'500.- le tout, à discuter.  
A prendre sur place.  
Stand Mont-Brun Bagnes +41 79 220 21 87

#### Home Trainingsanlage Sius Lane

HS10 Hybridscore  
Kugelfang mit Wandhalterung  
Verkabelung & Netzteil  
USB Netzwerkinterface  
Softwarelizenz  
Fernbedienung  
1'000.- CHF  
Tel. 078 807 72 78



#### Verkaufe Wiederladestation Dillon 650XL, 9Para

Pistole: MZM Margolin .22lr, Walther TPH .22lr,  
Star 6.35, S&W Revolver 10-5 .38sp  
Gewehr: Erma M1 mit ZF .22lr, Schrotflinte  
Benelli Raffaello 123 halbauto. 12/70 K31 mit  
+ ohne Diopter, Wiederladeartikel, Holster  
Cordura  
Infos + Preise, WA: 078 232 52 53  
Mail: inserat22@gmx.ch

#### Zu verkaufen:

Jagdbüchse Rep. Blaser R93 de Luxe, rechts  
geschäftet, Kal. 7x64,  
mit ZF Zeiss Diavari, 6-10 fach, 42 er.  
Zustand sehr gut.  
Mit 30 Schuss Munition Fr. 2900.-.  
Neupreis Fr. 6600.-.  
Nur gegen bar. Tel. 079 481 81 17

## PICCOLI ANNUNCI A PICCOLI PREZZI FORFETTARI

Con un vostro piccolo annuncio nella  
nostra rivista raggiungete in modo  
diretto più di 60'000 lettrici e lettori.

Spediteci il vostro annuncio per posta  
assieme a CHF 10 (inserzione di testo) o CHF  
20 (inserzione fotografica) e una copia della  
vostra carta d'identità o del vostro passaporto  
a: Schiessen Schweiz, Kleinanzeigen,  
Lidostrasse 6, 6006 Luzern. Immagini  
(come \*.jpg, \*.tiff o \*.pdf) da spedire in alta  
risoluzione in forma elettronica a:  
redaktion@swissshooting.ch  
Per disposizioni della legge sulle armi, è  
necessaria una copia della carta d'identità/  
passaporto. Nell'inserzione appare solo  
il vostro numero di telefono. L'inserzione  
appare solo se viene pagata immediatamente.

#### INSERZIONI DI TESTO, CHF 10

Al massimo 250 battute, altezza 30mm

#### INSERZIONI FOTOGRAFICHE, CHF 20

Al massimo 250 battute più foto, altezza 70mm

**NEW**

**BERGER**



**Art. n. 40.5013 CHF 93.80 IVA incl. / 100 pz**  
Proiettili Berger .30, Hybrid Target 168 gr



**Art. n. 40.5015 CHF 93.80 IVA incl. / 100 pz**  
Proiettili Berger .30, Long Range BT Target 175 gr



**Art. n. 40.5016 CHF 93.80 IVA incl. / 100 pz**  
Proiettili Berger .30, OTM Tactical 175 gr



**Art. n. 40.4943 CHF 71.90 IVA incl. / 100 pz**  
Proiettili Berger 6 mm, Hybrid Target 105 gr

Troverete altre Proiettili Berger nel nostro shop: [www.gruenel.ch](http://www.gruenel.ch)

 **LAPUA**



# «Il nostro obiettivo è quello di rendere lo sport del tiro più attraente per tutti»



Da molti anni, Grünig + Elmiger AG di Malters è sinonimo di precisione, qualità e passione nel campo dello sport del tiro. Come produttore specializzato di armi sportive e di accessori di ordinanza di alta qualità, G+E si è guadagnato un'ottima reputazione in Svizzera. Il suo obiettivo principale è sempre lo stesso: sviluppare prodotti che soddisfino i più alti standard, sia dal punto di vista tecnico che ergonomico.

Tradizione e innovazione vanno di pari passo in G+E. L'azienda può contare su una lunga esperienza nel campo dello sport del tiro, ma investe costantemente nello sviluppo e nell'ottimizzazione dei prodotti esistenti. In particolare, nel campo degli accessori di ordinanza, Grünig + Elmiger ha stabilito nuovi standard lo scorso anno. La precisione, l'affidabilità e la facilità d'uso sono le caratteristiche che vengono apprezzate sia dagli appassionati di tiro sportivo che dai professionisti.

Un momento particolarmente importante nel calendario degli eventi di quest'anno è la partecipazione alla Festa Federale di Tiro a Coira, che si terrà dal 5 giugno al 5 luglio. Questa tradizionale manifestazione è uno degli eventi più importanti nel panorama del tiro svizzero e attira numerosi tiratori da tutta la Svizzera. Per G+E, questo appuntamento rappresenta la piattaforma ideale per presentare al pubblico le ultime novità.

Il fulcro della presenza di G+E sarà l'ampio assortimento di accessori per il fucile d'assalto 90

(Fass 90), particolarmente apprezzato da molti tiratori. A Coira, Grünig + Elmiger presenterà una selezione accuratamente curata di prodotti sviluppati appositamente per lo Fass 90, che vanno da componenti per migliorare la precisione a miglioramenti ergonomici.

Un altro obiettivo di G+E è quello di rendere il tiro più accessibile a un pubblico più ampio, in particolare alle donne. Il fucile d'assalto 90 è ideale per questo scopo: rispetto al precedente Fass 57, ha una forza di rinculo notevolmente inferiore, il che lo rende più piacevole e più facile da maneggiare. In combinazione con gli accessori adatti, questo fucile offre le condizioni ideali per un'introduzione al tiro di successo e stimolante.

I visitatori hanno la possibilità di ricevere consulenza personalizzata, di osservare i prodotti da vicino e di convincersi della loro qualità. Il team di Grünig + Elmiger è a disposizione con la sua competenza e la sua esperienza e sarà lieto di fornire informazioni sull'utilizzo dei prodotti.

La partecipazione alla Festa federale di tiro sottolinea ancora una volta l'impegno di G+E per il tiro svizzero. Con la sua presenza a Coira, l'azienda invita tutti gli interessati a vivere in prima persona l'innovazione e la precisione e a farsi un'idea di accessori d'ordinanza moderni di altissimo livello. Visitate G+E al padiglione 4 e scoprite da vicino il mondo del tiro sportivo di precisione.





## Approfitta subito!

Sconto speciale\* del 20% sull'assortimento SPONSER®.  
sponser.ch – Codice promo: **SPRP-DISC20**

## Maggiore concentrazione, più risultati.

**MENTAL FOCUS** favorisce la concentrazione, la coordinazione, la precisione, capacità visiva e cognitiva: un preparato naturale a base di 7 estratti vegetali altamente funzionali.

**#SponserYourBest**

[sponser.ch](https://sponser.ch)

\*Sono esclusi tutti gli articoli netti e i pacchetti.  
È richiesta l'iscrizione a Swiss Shooting.  
Sconto valido fino al 31/12/2026

**Scan me!**

Consulente AI 24/7  
per tutte le tue domande  
sulla nutrizione



**ASK THE  
COACH**

# RISOLVERE UN ENIGMA E VINCERE

Chi trova la parola giusta ha la possibilità di vincere **FANTASTICI PREMI**.

## ARTECIPA ORA!

— In questo numero, mettiamo



in palio **un buono del valore di 300 franchi di Grünig+Elmiger**. Per risolvere l'enigma, trasferite le lettere dalla casella numerata alla riga «Soluzione» e inviateci il tutto, con l'indirizzo, entro il 30 giugno 2026 via e-mail a [redaktion@swissshooting.ch](mailto:redaktion@swissshooting.ch) o su una cartolina a: Redazione «Tiro Svizzera», Lidostrasse 6, 6006 Lucerna. Il/la vincitore/trice sarà comunicato/a nel prossimo numero. Non verrà intrattenuta alcuna corrispondenza in merito al concorso. Non è ammesso ricorso.

Gli hot che si indossano	Lo sono certe olive	Acuti dolori improvvisi	Malattia... sportiva	Ricoveri di galline	C'è quella X	Il Paese con più Cadillac	Congegno a tempo	I nativi della Val d'Adige	Si allineano al mercato	Moneta dell'Arabia Saudita
Acconto di pagamento						Nelle prime ore di oggi				6
Pronome partitivo	7	Tralasciata apposta	Si dà per abbandonare una gara					Attrezzo per esercizi ginnici		Accordi di libero scambio
Giocattolo rotante						Ascensore	Bevanda alcolica messicana		1	
Un figlio dei fiori			Uno incompleto	Una gara su veicoli slittini	Capitale di Basilea Campagna					Il messaggio nell'Inbox
Capitale della Finlandia	L'Unione con cui confidiamo	Lia Ruman-tscha	Comprati al second hand				Tutt'altro che irrigate	3		
					Essere sul posto	Mesut calciatore tedesco	Più a nord che a est			Testo cinese per divinizioni
Widmer, autore zuri-gheese		Fibra per stuoie e gratucci	Non ne hanno mai abbastanza	Lo è anche un piatto						
Iniziali della Oxa	Grande lago prosciugato dell'Asia		4	Segno che leva	La strada della... movie	Aria in poesia	I più grandi cervidi esistenti			
	Rep. del Congo sulle targhe	C'erano i 4 della... in un film			8		Davanti a Francesco d'Assisi	École hôtelière di Losanna		
Deliziosi bigné al cioccolato								L'obiezione del dubbioso	Indice glicemico	In comune all'oggi e al domani
Treni internazionali europei		Adegua-ta, all'altezza				2	Si gioca con due mazzi di carte			
Dà luce alla soffitta	5				Prosciugano terreni					


1	2	3	4	5	6	7	8
---	---	---	---	---	---	---	---



# Esclusivo!

## Offerte per i soci di Swiss Shooting


Fino al **70% di sconto**  
sugli abbonamenti TalkTalk!

**TTE Swiss** 

- ✓ **Internet mobile** illimitato in Svizzera
- ✓ **Chiamate/SMS** illimitato in Svizzera

**12.95**  
al mese

**Il nostro consiglio**

**TTE international S** 

- ✓ **Internet mobile** illimitato in Svizzera  
2 GB di dati all'estero
- ✓ **Chiamate/SMS** illimitato in Svizzera  
100 min. all'estero

**14.95**  
al mese

**TTE international M** 

- ✓ **Internet mobile** illimitato in Svizzera  
5 GB di dati all'estero
- ✓ **Chiamate/SMS** illimitato in Svizzera  
300 min. all'estero

**19.95**  
al mese

**TTE All IN** 

- ✓ **Internet mobile** illimitato in Svizzera  
e all'estero\*
- ✓ **Chiamate/SMS** illimitato in Svizzera  
e all'estero\*

**29.95**  
al mese

Prezzi in CHF IVA inclusa.



## Scopri anche dispositivi e accessori a condizioni speciali.

[b2b.mobilezone.ch/ssv](http://b2b.mobilezone.ch/ssv)

Con TalkTalk potete chiamare e navigare dalla rete Sunrise. \* Valido per UE, GB, USA, CA, NO, LI, TR. Internet illimitato fino a 40 GB al mese, dopodiché Internet mobile all'estero viene bloccato fino alla fine del mese. Il volume di dati può essere ampliato acquistando un pacchetto internazionale.

# mobilezone

# LO STATO MAGGIORE DI CRISI: UN GIOCO NELL'ERA DEL CAOS

In tempi di crisi imprevedibili, uno **STATO MAGGIORE DI CRISI OPERATIVO** non è un obiettivo da raggiungere una sola volta, bensì un gioco infinito. Così come un tiratore svizzero si esercita costantemente, anche le istituzioni devono allenare senza sosta la propria capacità di adattamento e trasformare la preparazione in consapevolezza strategica. Chi vuole resistere nel caos ha bisogno di flessibilità, non di strutture rigide.

Testo: Alessandro Rappazzo

**I**n Svizzera, il tiro obbligatorio è più di un dovere: è un rituale civile che trasmette responsabilità, competenza e un uso sicuro dell'arma. Lo stesso vale per uno stato maggiore di crisi: la sua creazione e il suo mantenimento non sono un progetto con una fine chiaramente definita, ma un gioco infinito che – secondo Simon Sinek – mira a preservare la capacità di adattamento continuo.

Non si tratta di vincere una volta sola, bensì di essere sempre pronti ad affrontare nuove crisi, anche inattese. Questo parallelismo è particolarmente rilevante nell'attuale contesto di sicurezza, in cui ogni crisi può avere ripercussioni dirette sulla stabilità di un Paese.

## FLESSIBILITÀ IN UN MONDO VUCA

In un mondo VUCA – caratterizzato da volatilità, incertezza, complessità e ambiguità – uno stato maggiore di crisi non può essere rigido. Deve essere adattabile, più simile a un'«energia del cambiamento» che ad un organigramma fisso.

La forza di uno stato maggiore di crisi risiede proprio nella sua flessibilità: deve potersi adattare a qualsiasi minaccia, indipendentemente dalla forma in cui si manifesta. Per gestire il caos servono processi decisionali chiari e semplici, che evitino ostacoli burocratici. Fondamentale è anche la formazione continua: il carburante che mantiene efficiente lo stato maggiore di crisi e garantisce che le competenze siano sempre pronte all'impiego.

## CAPACITÀ OPERATIVA

La preparazione alle crisi può essere paragonata ad un estintore:

- Possederlo (strutture e personale) crea la base per la sicurezza.
- Saperlo usare (processi e procedure) ne garantisce l'efficacia.
- Utilizzarlo regolarmente (simulazioni e scenari) trasforma la teoria in capacità operativa.

Solo così si può affrontare la tempesta: concentrandosi sull'obiettivo reale e andando ben oltre la semplice sopravvivenza. ●



## BIO

— Alessandro Rappazzo (1967), è ufficiale di carriera ed è responsabile della formazione presso il Comando istruzione alla condotta e comunicazione (CCC) dell'Esercito svizzero. È titolare di un Executive Master e ha pubblicato diversi libri sui temi della condotta, della gestione delle crisi e dell'organizzazione degli stati maggiori di crisi. Il suo ambito di specializzazione è la formazione degli stati maggiori di crisi.

## INFO

— Nella rubrica «Diritto in diretta», gli autori ospiti scrivono sugli attuali sviluppi della politica di sicurezza che potrebbero avere un impatto futuro sulla sicurezza interna e sul tiro in Svizzera. «Diritto in diretta» è sostenuta da piusicur, un'associazione indipendente con obiettivi di politica di sicurezza che opera in tutta la Svizzera.

**Ulteriori informazioni:**

[www.piusicur.ch](http://www.piusicur.ch)

# LE COSTRUZIONI TEMPORANEE DELLE FESTE FEDERALI DI TIRO



Grafica della Festa federale di tiro a Ginevra nel 1887.

Archi d'ingresso imponenti, enormi padiglioni per le feste e templi dei premi sontuosamente decorati: queste erano le impressioni che si potevano avere visitando le **FESTE FEDERALI DI TIRO**. La folla di persone, i tiratori e, in seguito, anche le tiratrici, che vi partecipavano superavano la capacità di accoglienza delle infrastrutture esistenti, motivo per cui gli organizzatori costruirono padiglioni e sale per le feste temporanee.

Testo: Cedric Zbinden

Questi padiglioni temporanei dovevano essere stabili, economici e allo stesso tempo facilmente smontabili e rimontabili. In passato erano costruiti in legno e riccamente decorati: bandiere svizzere, stemmi cantonali e bandiere con i colori dei cantoni caratterizzavano l'aspetto e dovevano rafforzare il senso di appartenenza nazionale. Questa rappresentazione simbolica ha assunto un'importanza particolare soprattutto nel XIX secolo. Le feste non erano solo competizioni sportive, ma anche eventi sociali. Si festeggiava, si discuteva e si formavano opinioni politiche.

Oltre ai poligoni di tiro e alle sale della festa, il luogo delle feste comprendeva anche altri padiglioni temporanei: ristoranti, palchi, padiglioni e soprattutto i templi dei premi. In questi ultimi venivano esposti i premi e i doni d'onore. Questi edifici avevano una funzione pratica ma anche rappresentativa, sottolineando il carattere festivo dell'evento.

### LE COSTRUZIONI DI FESTA PER LA FFT A COIRA

Anche per la prima Festa federale di tiro a Coira, nel 1842, furono costruiti imponenti stabilimenti temporanei. Gli ospiti venivano accolti sul terreno della festa da un arco di benvenuto, il cui testo, visto con gli occhi di oggi, suona marziale: «Benvenuti, confederati, fratelli d'armi! Benvenuti, cittadini onesti!». Al centro del terreno della festa si ergeva il tempio dei premi in stile gotico, con un ensemble di bandiere sulla sommità. Dietro di esso si trovava un caffè con il frontone decorato con un'immagine dell'Elvezia.

Vi era inoltre una capanna per il tiro, decorata con gli stemmi dei 22 cantoni dell'epoca. Le figure centrali per il carattere nazionale, come Arnold Winkelried e Guglielmo Tell, erano inoltre rappresentate sulla capanna per il tiro. Sul terreno della festa non poteva mancare un grande padiglione per i pasti, che poteva ospitare circa 2000 persone. Questi stabilimenti sontuosamente decorati testimoniano l'importanza e l'ambizione rappresentativa delle prime feste federali di tiro.

In confronto, le costruzioni della seconda Festa federale di tiro a Coira, nel 1949, appaiono molto più



Foto: Filipp Giger

Tempio dei premi di Coira nel nuovo sito dopo la ristrutturazione del 2019.

semplici. Le costruzioni non erano più realizzate in legno massiccio, ma in gran parte con grandi capannoni per feste con una struttura in legno, il che corrispondeva alle nuove esigenze dell'epoca. Allora per tutte le costruzioni furono spesi circa 650'000 franchi. Per la Festa federale di tiro del 1985 a Coira, le spese per le costruzioni ammontavano già a 2,9 milioni di franchi.

### IL TEMPIO DEI PREMI OGGI A COIRA

Delle numerose costruzioni temporanee, oggi non rimangono che poche tracce, poiché la loro natura effimera faceva parte del loro scopo. Nonostante l'enorme impegno profuso, non erano mai state concepite per durare. Fatta eccezione per il tempio dei premi della FFT del 1842 a Coira. Questo padiglione ottagonale è ancora in piedi, sebbene privo del suo ensemble di bandiere originario.

Per molti anni il tempio dei premi si è eretto accanto al poligono di tiro di Coira. Negli anni Ottanta del secolo scorso è stato sottoposto a un restauro completo, che tuttavia ha portato a un deterioramento di alcuni elementi. Nel 2019 è stato nuovamente restaurato, con l'obiettivo di preservare il suo carattere storico. Oggi il tempio dei premi si trova nel parco Hirschbühl e ricorda le costruzioni temporanee delle feste federali di tiro.



Panorama del terreno della Festa federale di tiro di Coira 1949.

## ENTRATA GRATUITA PER TUTTI

Il museo svizzero del tiro è aperto da mercoledì a sabato dalle 14:00 alle 17:00 e la domenica dalle 10:00 alle 17:00. L'entrata è gratuita.

Museo svizzero del tiro  
Bernastrasse 5  
3005 Berna  
[www.schuetzenmuseum.ch](http://www.schuetzenmuseum.ch)

Ordina  
ora!

### Agenda con più di 1300 eventi nelle discipline:

- > fucile 10 m, 50 m, 300 m e balestra
- > pistola 10 m e 25/50 m
- > tiro a segno con fucile e pistola

### Le strutture degli sport di tiro svizzeri:

- > Federazione Sportiva svizzera di Tiro (FST)
- > Membri della federazione
- > Federazioni svizzere di tiro
- > funzioni, responsabili

### Risultati dei campionati svizzeri

**KROMER**  
Shooting

\_\_\_\_\_ esemplare diario di tiro svizzero 2026  
(prezzo CHF 17.50 IVA inclusa, più spese di spedizione)

\_\_\_\_\_ esemplare diario di tiro svizzero in abbonamento  
(fino alla cancellazione, prezzo CHF 16.50 IVA inclusa,  
più spese di spedizione)

Società: \_\_\_\_\_

Cognome, nome: \_\_\_\_\_

Via: \_\_\_\_\_

NAP, posizione: \_\_\_\_\_

Telefono: \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

# CALENDARIO

Offerto dal Schweizerischen Schützenkalender

## GIUGNO

### 5 GIUGNO AL 5 LUGLIO

Festa federale di tiro  
tutte le distanze  
www.gr2026.ch

### 21 GIUGNO

Tiro storico di Morat  
Fucile 300m  
Morat, FR

### 24 E 27 GIUGNO

Tiro storico di Sempach  
Fucile 300m e pistola 25m  
Sempach, LU

### 27 GIUGNO

Finale Campionato svizzero a  
gruppi elite  
Fucile 50m  
Thun, Guntelsey, BE

### 28 GIUGNO

Finale Campionato svizzero a  
juniores  
Fucile 50m  
Thun, Guntelsey, BE

## LUGLIO

### 9 AL 19 LUGLIO

26. Festa federale di tiro alla  
balestra  
Weesen, SG

## AGOSTO

### 14 AGOSTO

Tiro storico del Grimsel  
Fucile 300m  
Guttannen, BE

### 22 AGOSTO

Historisches Überfall-  
Schiessen  
Fucile 300m e pistola 25m  
Ennetmoos, NW

### 29 AGOSTO

Finale Campionato svizzero a  
gruppi  
Pistola 25m  
Thun, Guntelsey, BE

### 29 E 30 AGOSTO

Tiro storico dello Stoss  
Fucile 300m e pistola 50m  
Gais, AR

## 30 AGOSTO AL 6 SETTEMBRE

Campionati svizzeri  
Fucile 50/300m e  
pistola 25/50m  
Thun, Guntelsey, BE

## SETTEMBRE

### 5 SETTEMBRE

Finale maestria individuale di  
pistola libera  
Pistola 50m e pistola 50m in  
appoggio  
Lausanne, VD

### 5 SETTEMBRE

Finale Campionato svizzero a  
gruppi  
Fucile 300m  
Winterthur, ZH

### 6 SETTEMBRE

Finale Serie di Campagna  
Fucile 300m e pistola 25m  
Möhlin, AG

### 19 SETTEMBRE

Finale LZ-Cup  
Fucile 50/300m e pistola 50m  
Buchs, AG

### 19 SETTEMBRE

Finale CSGJ-F300  
Fucile 300m  
Emmen, LU

### 27 SETTEMBRE

Finale Campionato svizzero di  
sezione  
Fucile 50m  
Schwadernau, BE

Tutte le indicazioni senza  
garanzia.

## ANTEPRIMA EDIZIONE NR. 3/2026

Il prossimo numero  
apparirà il:  
**11.09.2026**












Chiusura redazionale e per  
le inserzioni:  
**29.07.2026**














Un calendario dettagliato con tutti  
gli appuntamenti lo trovi sempre su  
[www.swissshooting.ch](http://www.swissshooting.ch)

# PARTNER



## PARTNER PLATINO, ORO E ARGENTO

 <p>Sistemi di bersagli elettronici <a href="http://www.polytronic.ch">www.polytronic.ch</a></p>	 <p>Munizione <a href="http://www.lapua.com">www.lapua.com</a></p>	 <p>Armi sportive e per forze dell'ordine <a href="http://www.sigsauer.swiss">www.sigsauer.swiss</a></p>	 <p>Armi sportive <a href="http://www.gruenel.ch">www.gruenel.ch</a></p>	 <p>Sistemi di bersagli elettronici <a href="http://www.sius.ch">www.sius.ch</a></p>
 <p>Assicurazioni <a href="http://www.helsana.ch">www.helsana.ch</a></p>	 <p>Armi sportive e per forze dell'ordine <a href="http://www.carl-walther.de">www.carl-walther.de</a></p>	 <p>Emittente della tessera di licenza FST <a href="http://www.bonuscard.ch/ssv">www.bonuscard.ch/ssv</a></p>	 <p>Tipografia, bersagli <a href="http://www.kromerprint.ch">www.kromerprint.ch</a></p>	 <p>Telecomunicazioni ed accessori <a href="http://www.mobilezone.ch">www.mobilezone.ch</a></p>
 <p>Carburante <a href="http://www.osterwalder-zuerich.ch">www.osterwalder-zuerich.ch</a></p>				

## PARTNER UFFICIALI

 <p>Abbigliamento sportivo <a href="http://www.ochsnersport.ch">www.ochsnersport.ch</a></p>	 <p>Tipografia <a href="http://www.merkurmedien.ch">www.merkurmedien.ch</a></p>	 <p>Nutrizione sportiva <a href="http://www.sponser.ch">www.sponser.ch</a></p>	 <p>Occhiali da tiro <a href="http://www.champion-brillen.ch">www.champion-brillen.ch</a></p>	 <p>Sensori di movimento <a href="http://www.schiesstrainer.ch">www.schiesstrainer.ch</a></p>
 <p>Accessori sportivi <a href="http://www.blackroll.ch">www.blackroll.ch</a></p>	 <p>Esercito svizzero <a href="http://www.armee.ch">www.armee.ch</a></p>	 <p>Consigli in protezione dell'udito <a href="http://www.hoerschutzberatung.ch">www.hoerschutzberatung.ch</a></p>	 <p>Ricami, stampa tessile e articoli promozionali <a href="http://www.alltex.ch">www.alltex.ch</a></p>	 <p>Specialista Target Sprint e tiro laser <a href="http://www.dynamic-sports-gilgen.ch">www.dynamic-sports-gilgen.ch</a></p>
 <p>Assicurazioni <a href="http://www.uss-versicherungen.ch">www.uss-versicherungen.ch</a></p>				

## SOSTENITORI E DONATORI

 <p>Associazione dei donatori <a href="http://www.schuetzen-goenner.ch">www.schuetzen-goenner.ch</a></p>	 <p>Club dei 100 <a href="http://www.schuetzen-goenner.ch">www.schuetzen-goenner.ch</a></p>
---	--

## IMPRESSUM

**Tiro Svizzera** Schweizerisches Schützenmagazin  
**Tiratore sportivo** Gazzetta dei tiratori  
**Rivista ufficiale della Federazione sportiva svizzera di tiro**  
**Editore** Federazione sportiva svizzera di tiro, Lidostrasse 6, 6006 Lucerna  
**Tiratura** 44'117 (dati REMPI)  
**Apparizione** trimestrale

**Disclaimer** Riproduzione, duplicazione, memorizzazione o elaborazione di articoli e immagini, anche parziali, solo con l'autorizzazione scritta dell'editore. La redazione si riserva di accorciare, riscrivere, posticipare o anche non pubblicare articoli di autori esterni. Non ci si assume responsabilità per materiale redazionale e fotografico non richiesto.  
**Copyright** © 2026 Federazione sportiva svizzera di tiro  
**Redazione** Philipp Ammann (pam), Christoph Petermann (cpe), Elena Biasin (ebi), Renate Geisseler (rge), Chris Kast (cka)

**Autori in questa edizione** René Weber, Michael Schenk, Philipp Rindlisbacher, Aurore Müller, Alessandro Rappazzo, Cedric Zbinden  
**Contatto** Redazione «Tiro Svizzera», Lidostrasse 6, 6006 Lucerna, Telefono 041 418 00 30, [redaktion@swissshooting.ch](mailto:redaktion@swissshooting.ch)  
**Layout, Grafica** trurnit GmbH, Reiko Mizutani, Jorina Thomalla  
**Stampa** merkur medien ag, Langenthal

**Inserzioni** Redazione «Tiro Svizzera», Telefono 041 418 00 30, [redaktion@swissshooting.ch](mailto:redaktion@swissshooting.ch)  
**Abbonamento**  
Numero separato: CHF 6.70.  
Abbonamento annuale: CHF 20.  
Gratuito per tutti i tiratori con licenza della FST.  
**Servizio abbonamento**  
Lidostrasse 6, 6006 Lucerna, Telefono 041 418 00 30, [aboservice@swissshooting.ch](mailto:aboservice@swissshooting.ch)

Vieni a trovarci alla  
**Festa Federale di Tiro Chur**  
dal 5 giugno al 5 luglio 2026  
stand espositivo n. 4

Professionale Fass 90 „Black Special“ offerta completa CHF 6'985.- invece di CHF 7'489.90



SIG Sauer Fass 90PE (SG550), cal. 5,6 mm «Black Special»	Art. No. 04.1111.0
Diopter G+E GRAND PRIX, per tiratori destri, orientabile	Art. no. 16.1550
Mirino ad iride Centra Vario M18 2,3-3,3, 1,2 rosso	Art. no. 16.3295
Tunnel del mirino G+E corto con base M18, lunghezza 30 mm	Art. no. 14.9510
Iris per diopter Gehmann 50300-0 0,0x	Art. no. 17.0090
Diaframma a iride Gehmann 566 con 6 filtri colorati	Art. no. 17.0020
Supporto bipiede G+E ERGONOMIC, lunghezza catena 40 cm	Art. no. 14.9750
Piastra porta Diopter G+E per Fass 90	Art. no. 14.9739
Portamirino incl. banda anti-miraggio e protezione con cordino	Art. no. 14.9742
Appoggiaguancia regolabile per calcio standard, destro	Art. no. 14.9736

approved by **SIGSAUER**

